

# ปรัชญาและแนวคิดวรรณคดีไทยในจิตรกรรมฝาผนัง\*

รองศาสตราจารย์ประทีป ชุมพล\*\*

## คำชี้แจงเบื้องต้น

งานวิจัยเรื่อง “จิตรกรรมฝาผนังภาคกลาง : ศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างวรรณคดีและอิทธิพลที่มีต่อความเชื่อ วัฒนธรรม ประเพณี” โดยศึกษาจากวัดจำนวน 271 วัด และพระราชวัง 2 แห่ง จาก 16 จังหวัดในภาคกลางของประเทศไทย ผลการศึกษาสรุปได้ว่า วรรณคดีไทยที่นำมาใช้ในงานจิตรกรรมฝาผนังนี้ เป็นเรื่องราวในพุทธศาสนาเป็นส่วนใหญ่ ซึ่งมีต้นเดียวกับพระไตรปิฎก ได้แก่ เรื่องพุทธประวัติจากพระสูตรต้นฉบับปิฎก หรือจากเรื่องพระปฐมสมโพธิกถา เรื่องจากพระอดีตชาติซึ่งนำมาจากนิباتชาดก ส่วนเรื่องอื่นๆ ได้แก่ ไตรภูมิ สมบัติอมรินทร์ ซึ่งเนื้อหามาจากพระไตรปิฎก ส่วนเรื่องอันเกี่ยวเนื่องกับพุทธศาสนาที่มีผู้แต่งขึ้นภายหลัง ได้แก่เรื่องพระมาลัย ปัญญาสาขาดก และเรื่องสันฯ ที่เกี่ยวข้องกับพุทธศาสนา เช่นกัน ได้แก่ คาถาพาหุ อสุกะ ชุดคงควัตร ปริศนาธรรม และประวัติการสังคายนาพระไตรปิฎก สำหรับเรื่องเกี่ยวน่องกับศาสนา Hinดูที่นำมาเขียนจิตรกรรมฝาผนังได้แก่ เรื่องรามเกียรติ และรายลัพสินปาง ส่วนวรรณคดีเรื่องอื่นๆ ได้แก่ สามก๊ก และอิเหนา สำหรับเรื่องที่ต่างออกไปซึ่งเป็นเรื่องราวในประวัติศาสตร์ พระราชพิธี และพิธีหรือเทศกาลซึ่งน่าจะได้รับอิทธิพลมาจากพระราชพงศาวดาร กกฎหมายเชิงบ้าล ทวายตามนิราศเดือน เป็นต้น ที่ต่างออกไปได้แก่ เรื่องศรีชนัญชัย อันเป็นนิทานท้องถิ่น

พุทธประวัติเป็นเรื่องที่นิยมเขียนเป็นภาพจิตรกรรมฝาผนังมากที่สุด รองลงมาเป็นเรื่องพระเวสสันดรและเรื่องอื่นในพุทธศาสนา นอกจากนี้ได้แก่ ไตรภูมิ และพระมาลัย ส่วนเรื่องอื่นๆ มักจะเป็นส่วนประกอบเท่านั้น

แต่เดิมเรื่องราวที่ปรากฏในจิตรกรรมฝาผนังนี้ มีความผูกพันกับชีวิตประจำวัน สัมพันธ์ กับวรรณคดีและมีอิทธิพลต่อความเชื่อ วัฒนธรรม ประเพณีของคนไทย ต่อมา ศูนย์กลางของชุมชนได้เปลี่ยนแปลงไป และวัดมีหน้าที่เพียงสถานที่ประกอบพิธีกรรมแก่

\* บทความนี้เป็นบทสรุปของงานวิจัยเรื่อง “จิตรกรรมฝาผนังภาคกลาง : ศึกษารูปแบบความสัมพันธ์ กับวรรณคดีและอิทธิพลประเพณีและวัฒนธรรม” ได้รับทุนอุดหนุนจากสำนักงานคณะกรรมการวิจัยแห่งชาติ ประจำปี 2539

\*\* รองศาสตราจารย์ประจำภาควิชาภาษาไทยวันออก คณะโบราณคดี มหาวิทยาลัยศิลปากร

ประชาชนเท่านั้น เรื่องราวในจิตกรรมฝาผนังจึงห่างไกลจากชีวิตประจำวันของประชาชน และค่อนข้าง หนดความสำคัญไปในปัจจุบันจึงเป็นเพียงหลักฐานทางประวัติศาสตร์ที่มีคุณค่าทางการศึกษาร่วมถึงเป็นแหล่งท่องเที่ยวเท่านั้น

### ข้อมูลที่ใช้ในการศึกษา

จากการสำรวจข้อมูลจิตกรรมฝาผนังจำนวน 273 แห่งใน 16 จังหวัดของภาคกลาง ในประเทศไทย มีวัดจำนวน 271 แห่งและสถานที่อื่นๆ อีก 2 แห่ง ดังต่อไปนี้ กรุงเทพฯ 67 สุพรรณบุรี 32 พระนครศรีอยุธยา 30 เพชรบุรี 25 ราชบุรี 23 ฉะเชิงเทรา 20 สระบุรี 15 ปทุมธานี 15 สิงห์บุรี 9 นนทบุรี 8 สมุทรสาคร 7 อ่างทอง 6 สมุทรสงคราม 5 สมุทรปราการ 5 นครปฐม 5 และกาญจนบุรี 1

แหล่งข้อมูล 273 แห่ง จัดแบ่งเป็นกลุ่มนื้อหาวรรณคดีได้ดังนี้

พุทธประวัติ จำนวน 205 ที่ ครอบคลุมเนื้อหาเกี่ยวกับประวัติพระพุทธเจ้า พระอคิตพุทธเจ้า พระปัจเจกพุทธเจ้า อนุพุทธประวัติ เศรีประวัติและอุนาสกอุนาสิกา ประวัติ เนื้อหานำมาจากการประไตรปีภูกเป็นส่วนใหญ่

นิบทชาดก จำนวน 113 ที่ คือเรื่องราวในนิบทชาดก ได้แก่รถกชาดก 547 เรื่อง ทศาติชาดกและเรื่องมหาชาติหรือพระเวสสันดรชาดกเนื้อหานำมาจากรรถกชาดก บุททกนิภายในพระสุดตันปีภูก

ปัญญาชาดก จำนวน 9 ที่ ได้แก่เรื่องราชาดกนอกนิบทประมาณ 50 กว่าเรื่อง เรื่องที่รู้จักกันดีในภาคกลาง ได้แก่เรื่องสุชนชาดก รถเสนชาดก สุวรรณสังข์ชาดก พหลาภาวดี ชาดก สุชนชาดก เป็นต้น เมื่อหานำมาจากรปัญญาชาดก

ไตรภูมิ จำนวน 40 ที่ ได้แก่เรื่องราบที่ปรากฏในพระไตรปีภูก รถกชาดกและปรณี พิเศษ และที่รู้จักกันดีในวรรณคดีไทย ได้แก่ ไตรภูมิกถา จักรราพทีปนี โลกบัญญัติ โลกทีปนีและไตรภูมิโลกวินิจฉัยกถา เป็นต้น

พระมาลัย จำนวน 16 ที่ จำกัดเรื่องมาเลยสูตรหรือภูมามาลัย และเป็นที่รู้จักกัน แพร่หลาย วรรณคดีไทยได้แก่พระมาลัยคำหลวงและเรื่องพระมาลัยฉบับชาวบ้าน ที่แต่งกันมาก หมายถ่ายสำนวนได้แก่มาลัยก่อนสวัด ในแต่ละท้องถิ่นซึ่งมีถ่ายสำนวนแต่เมืองเดียว เค้าเรื่อง ใกล้เคียงกัน

รามเกียรติ์และนารายณ์สินปาง จำนวน 9 ที่ เป็นเรื่องราวจากวรรณคดีคากานา ขึ้นดูจากเรื่องรามยณะ แม้ว่าจะแพร่หลายในวรรณคดีไทย แต่เพิ่งจะนำมาเขียนเป็นภาพในจิตรกรรมฝาผนังสมัยรัตนโกสินทร์

วรรณคดีเรื่องอื่นๆ ที่เกี่ยวเนื่องพุทธศาสนา จำนวน 36 ที่ ได้แก่เรื่องสมบัติ ออมรินทร์ซึ่งนำมาจากพระไตรปิฎก และปรากฏในวรรณคดีไทยได้แก่สมบัติออมรินทร์ คำกลอน คถาพาหุ่ง เป็นบทสวัสดคถาชาชัยมงคล สุภาษิต ธุดงควัตร อสุภะ และพระพุทธบาท เรื่องดังกล่าวเพิ่งจะเป็นที่นิยมเขียนในสมัยรัตนโกสินทร์ เช่นกัน

วรรณคดีเรื่องอื่นๆ จำนวน 36 ที่นี้ โดยประเพณีเดิมก็จะไม่นิยมนarration ประโยชน์โดยมาเขียนเป็นจิตรกรรมฝาผนัง แต่เพิ่งจะนิยมเขียนเมื่อได้รับอิทธิพลตะวันตก และเป็นลักษณะภาพประดับหรือเป็นการนำกรอบรูปมาติดไว้ วรรณคดีดังกล่าว เช่นเรื่อง สามก๊ก อิเหนา และ ศรีธนัญชัย

วรรณคดีที่เกี่ยวกับการบันทึกเหตุการณ์ จำนวน 9 ที่ เป็นเรื่องที่นิยมกันในสมัย หลังจากที่ได้รับอิทธิพลตะวันตก ได้แก่การนำเสนอเรื่องราวในพระราชพงศาวดารมาเขียนเป็นภาพจิตรกรรมฝาผนัง ได้แก่ เรื่องสมเด็จพระนเรศวร พระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว พระบาทสมเด็จพระจุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว เป็นต้น ไม่ก็นำเหตุการณ์ในประวัติศาสตร์ที่ ประทับใจบางตอนมาบันทึกไว้เป็นภาพจิตรกรรมฝาผนัง อีกส่วนหนึ่งเป็นการนำพระราชพิธี และพิธีทางศาสนา เทศกาลรื่นเริงต่างๆ มาบันทึกไว้เป็นภาพดังปรากฏในวรรณคดี เช่น เรื่องทวาทศมาศ นางนพมาศ นิราศเดือน และพระราชพิธีสิบสองเดือนเป็นต้น

จิตรกรรมฝาผนังมักจะอยู่บนฝาผนังพระอุโบสถเป็นส่วนใหญ่ รองลงมาคือ พระวิหาร นอกจากรูปปั้นปางภูษาในฝาผนังของศาลาการเปรียญ ศาลาราย มนฑป หอสาดมณฑ์ หอระฆัง และยังปรากฏในผนังกรุของพระปรางค์ ส่วนในพระบรมมหาราชวังก็ปรากฏอยู่ บนผนังพระที่นั่งอันเกยเป็นที่ประทับของพระมหาภัตtriy

### ความสัมพันธ์ระหว่างจิตรกรรมฝาผนังกับวรรณคดีไทย

ภาพจิตรกรรมฝาผนังในภาคกลางส่วนใหญ่มีแรงบันดาลใจจากวรรณคดีซึ่งช่างได้นำมาสร้างเป็นภาพ เพื่อให้เกิดความครั้นช่าน่าเลื่อมใสต่อพุทธศาสนา และเกิดความประทับใจต่อผู้พบเห็น การถ่ายทอดให้สืดด้วยภาพซึ่งง่ายกว่าการอ่านจากตัวหนังสือ และโดยเฉพาะสามารถทำให้ผู้ที่ไม่ได้รู้หนังสือได้เข้าใจและเกิดความครั้นช่าได้อย่างลึกซึ้ง

เนื้อหาในจิตรกรรมที่เกี่ยวกับพุทธประวัติ ซ่างเขียนน่าจะนำมาจากพระไตรปิฎก โดยตรง หรืออาจจะนำมาจากการ畵คดีที่ผ่านการกลั่นกรองมาโดยกว้างแต่ละสมัย ซึ่งกว่าได้พยายามถ่ายทอดความเป็นตัวหนังสือทั้งร้อยแก้วและร้อยกรอง ล้วนซ่างเขียนก็ได้ถ่ายทอด ความเป็นภาพเขียนซึ่งเป็นสื่อให้ผู้พบเห็นได้เกิดความรู้ความเข้าใจในเรื่องนั้นๆ อย่างมีคิดประชันกัน

ดังนั้นจะเห็นได้ว่าวรรณคดีที่ปรากฏในหนังสือกับจิตรกรรมฝาผนังนั้นมีความสัมพันธ์กันอย่างลึกซึ้งและมีอิทธิพลต่อความเชื่อประเพณีและวัฒนธรรมไทยตั้งแต่อดีตสืบทอดมาจนถึงปัจจุบัน

จากการศึกษาความสัมพันธ์ระหว่างจิตรกรรมฝาผนังกับวรรณคดีและอิทธิพลที่มีต่อความเชื่อ ประเพณีและวัฒนธรรมในภาคกลางของประเทศไทย จากการศึกษาจากวัดและสถานที่สำคัญจำนวนกว่า 200 แห่ง ใน 16 จังหวัด ซึ่งมีอายุนานกว่า 500 ปีและสืบเนื่องต่อ กันมาไม่ขาดสาย คือ ตั้งแต่สมัยอยุธยาตอนต้นจนถึงสมัยก่อนเปลี่ยนแปลงการปกครองจากปี พ.ศ. 1893 จนถึงปี พ.ศ. 2475

การกำหนดอายุโดยถือตัวอย่างจิตรกรรมฝาผนังในคุหาพระปรางค์วัดพระราม ซึ่งเชื่อกันว่าจะเขียนขึ้นตั้งแต่สมัยสมเด็จพระรามาธิบดีที่ 1 (อู่ทอง) (พ.ศ. 1893 – 1912) จนถึงการซ่อมจิตรกรรมฝาผนังรอบระเบียงคดที่วัดพระศรีรัตนศาสดาราม ซึ่งซ่อมโดยช่างเขียนสกุลช่างสมัยรัตนโกสินทร์ชุดสุดท้าย (พ.ศ. 2472 – 2475) คราวสมโภษกรุงรัตนโกสินทร์ ครบครอง 150 ปี ในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระปูกเกล้าเจ้าอยู่หัว (พ.ศ. 2468 – 2477) รวมระยะเวลาของจิตรกรรมฝาผนังที่นำมาศึกษา 582 ปี โดยประมาณ

**ภาพพุทธประวัติ** ในจิตรกรรมฝาผนังหมายรวมถึงภาพที่เกี่ยวกับพระอดีตพุทธเจ้า พระปัจเจกพุทธเจ้า ประวัติพระพุทธเจ้า ประวัติพระอัครสาวก อนุพุทธประวัติ เตรีประวัติ อุนาสกอุนาสิกประวัติ อันเป็นองค์ประกอบทั้งหมดรวมอยู่ในภาพที่เรียกว่า พุทธประวัติ เพราะการเขียนภาพ การดำเนินภาพมีความสัมพันธ์และต่อเนื่องกัน

เรื่องราวที่นำมาใช้ในจิตรกรรมฝาผนังภาคกลางตั้งแต่สมัยสุโขทัยได้แก่เรื่องราวเกี่ยวกับพุทธประวัติและเรื่องในนิบາตชาดก ต่อมานิสมัยอยุธยาเรื่องพุทธประวัติและนิบາตชาดกที่ปรากฏเด่นชัดขึ้น ภาพเรื่องประวัติพุทธเจ้าจะมีรายละเอียดมากขึ้นและแบ่งเป็นตอนๆ ภาพอดีตพุทธเจ้า พุทธสาวกและภาพเทพชุมนุมก็นิยม พร้อมกันนี้ภาพเรื่องทศชาติ ที่เริ่มนิยมมากขึ้นโดยเฉพาะเรื่องพระเวสสันดร

นอกจานีก้าพเรื่องในไตรภูมิหรือเรื่องราวเกี่ยวกับจักรวาล มีรายละเอียดและนิยม กันตั้งแต่สมัยอยุธยา ส่วนเรื่องอื่นๆ ที่ไม่เกี่ยวน่อ跟กับพุทธศาสนา นั้นปรากฏไม่เด่นชัดจะมีกี่ เพียงเรื่องรามเกียรติ นารายณ์สินปาง ส่วนภาพบันทึกทางประวัติศาสตร์แต่มีลักษณะ เป็นภาพประดับมากกว่า

เรื่องพุทธประวัติคังกล่าววน่าจะมาจากพระไตรปิฎกส่วนใหญ่ปรากฏในหมวด ที่มนิกาย มหาวัคคี พระสุตตันตปิฎก หรืออาจเป็นมาจากพระปฐมนิเทศก์ได้ เริ่มแต่ตอนต้นเรื่องที่ปรากฏในจิตรกรรมฝาผนังดังนี้

1. มหาปทานสูตร เรื่องราวดอนตันเป็นเรื่องพระอัคคพุทธเจ้าหั้ง 7 พระองค์ ได้แก่พระวิปัสสี พระสีขี พระเวสสภู พระกุสันธะ พระโภนกมนะ พระกัสสปะและ พระโคตมนะ ในส่วนที่เป็นประวัติพระโคตมหรือส่วนที่เรียกว่าพุทธประวัตินี้เริ่มดังนี้

การอุดิของพระโพธิสัตว์

ลักษณะของพระมารดา

พระวิปัสสสีกุมา ( ผู้รู้แจ้ง ) คือพระสิทธิชัตถอกุมาประสูติประกอบด้วยมหาบุริส ลักษณะ 32 ประการ

ขณะยังทรงเป็นพระราชนุมาตุ แสดงจารชุทธานพร้อมสารี ทอดพระเนตรเห็น คนแก่ คนเยาว์ คนตาลาย และนักบวช พระองค์เห็นความไม่เที่ยงแท้แน่นอนของสังฆาร

ตัดสินพระทัยออกพนวชแสวงหาโมกขธรรม

ตรัสรู้เป็นพระอรหันตสัมมาสัมพุทธเจ้า

การเผยแพร่พระธรรมคำลั่งสอน

2. มหานิทานสูตร การเผยแพร่พุทธศาสนาเริ่มแต่พระอานන्धพุทธอนุชาเข้าเฝ้า

3. มหาปรินิพพานสูตร เริ่มแต่พระสัมมาสัมพุทธเจ้าประทับ ณ เนาคิณภูใน กุฎราชคฤห์

ปลงอาญาสังฆาร

ปัจฉินิโววาท

ปรินิพพาน

ถวายพระเพลิง

ในส่วนที่เป็นวรรณคดีบาลีซึ่งเขียนขึ้นโดยพระภิกษุชาวล้านนาที่น่าจะมีแพร่หลาย ในล้านนาและอยุธยา คือ เรื่องปฐมนิเทศก์ บางท่านกล่าวว่าลับบันที่แปลเป็นภาษาไทย มีมาแต่ครั้งอยุธยาเช่นกัน แต่สูญหายในคราวเสียกรุงเมื่อ พ.ศ. 2310 จึงได้มีการแปลขึ้นใหม่

ในสมัยรัตนโกสินทร์ตอนต้น และเชื่อว่าก้าวจิตกรรมฝาผนังเรื่องพุทธประวัตินี้น่าจะได้คื้อโครงมาจากพระปฐมสมโพธิกถา เพราะลำดับเรื่องใกล้เคียงกัน<sup>1</sup>

สำหรับประเพณีที่ยึดถือปฏิบัติจากพุทธประวัติได้แก่ วันสำคัญทางศาสนา ซึ่งเกี่ยวเนื่องกับพุทธประวัติโดยตรง ได้แก่

**วันมหาบูชา** เกี่ยวเนื่องดังนี้คือเป็นวันพระจันทร์เสวยนามฤกษ์ พระพุทธเจ้าทรงแสดงโอวาทปักษิโนกข์เป็นครั้งแรก และเป็นวันที่พระสงฆ์ซึ่งเป็นพระอรหันต์จำนวน 1,250 องค์มาประชุมกันโดยมิได้นัดหมาย จึงเรียกว่า วันชาตุรงคสันนิบาต นอกจากนี้ยังเป็นวันที่พระพุทธเจ้าทรงปลงอาลุสังหาร ประเพณีที่กระทำกันในวันมหาบูชา คือมีการทำพิธีถวายกุศลเพื่อน้อมรำลึกถึงพระธรรมรัตนะ ซึ่งเรียกว่าวันชาตุรงคสันนิบาต มีการทำบุญ เวียนเทียนและฟังเทศน์ที่วัด

**วันวิสาขบูชา** เกี่ยวเนื่องคือเป็นวันที่พระพุทธองค์ ประสูติ ตรัสรู้และปรินิพพานประเพณีทางศาสนาคือ พุทธศาสนิชนบำเพ็ญกุศลเพื่อรำลึกพระปัญญาคุณ พระบริสุทธิคุณ และพระมหากรุณาธิคุณ มีการทำบุญ เวียนเทียนและฟังเทศน์ที่วัด

**วันอาทิตยบูชา** เกี่ยวเนื่องคือเป็นวันที่พระองค์ทรงแสดงพระธรรมเทศนาเป็นครั้งแรกแก่ปัญจวัคคี คือ ธรรมจักรกัปปวัตตนสูตร เมื่อพระพุทธเจ้าเทศนาจันท่านโภณทัณฑ์แห่งธรรมเป็นรูปแรกของบวช พระพุทธเจ้าทรงอนุญาตจึงเรียกว่า เอหิภิกขุ-อุปสัมปทา วันอาทิตยบูชาจึงเป็นวันที่มีพระรัตนตรัยครบองค์สามสำหรับการทำบุญ ตามประเพณีเพื่อน้อมรำลึกถึงพระคุณของพระรัตนตรัย คือพระพุทธ พระธรรม และพระสงฆ์ มีการทำบุญเวียนเทียนและฟังเทศน์ที่วัด

**วันเข้าพรรษา** เกี่ยวเนื่องจากการที่ในสมัยพุทธกาลพระสงฆ์ออกสั่งสอนหลักธรรมในทุกดดกกาล แต่มีผู้ร้องเรียนว่าในฤดูฝนพระสงฆ์ทำให้เข้าวอกล้าในไร่นาเสียหาย พระพุทธองค์จึงทรงบัญญัติให้พระสงฆ์จำพรรษา 3 เดือน ตั้งแต่ วันแรม 1 ค่ำเดือน 8 จนถึง ขึ้น 15 ค่ำเดือน 11 ประเพณีการทำพิธีถวายกุศลในวันเข้าพรรษา คือจะมีการทำเทียนพรรษา ไปตามวัดพร้อมทั้งการทำบุญถวายผ้าอาบน้ำฝน พร้อมทั้งปฏิบัติธรรมรักษาศีล สวดมนต์ ฟังเทศน์ที่วัด

**วันออกพรรษา** เกี่ยวเนื่องกับวันเข้าพรรษา เมื่อครบกำหนดวัดเข้าพรรษาเป็นเวลา 3 เดือนคือเป็นวันสิ้นสุดระยะเวลาจำพรรษา เรียกว่า วันป่วยรา ประเพณีนอกจากจะมี

<sup>1</sup> น.ช.สุกัตราดิส ศิศสกุล “ตำนานปฐมสมโพธิกถา” วารสารวัฒนธรรมไทย (ฉบับที่ 10 ช.ค. 2512 ปีที่ 9), หน้า 5.

การทำบุญกุศลแล้วขังมีพิธีตักบาตรเทโว เพื่อรำลึกถึงวันที่พระพุทธเจ้าเสด็จกลับจากการโปรดพุทธมารดาในเทวโลก ซึ่งบางวัดจะมีภาพจิตกรรมฝาผนังเป็นตอนที่เรียกว่า ปางเสด็จจากความดึงดี

จิตกรรมฝาผนังเรื่องพุทธประวัติแบบประเพณีหรือสกุลช่างรัตนโกสินทร์นี้ได้รับอิทธิพลมาจากสกุลช่างอยุธยาได้ให้ความสำคัญกับภาพปางพญามารมากที่สุด มีอิทธิพลมาอย่างนานและเข้ากับองค์ประกอบภายในของพระอุโบสถพอดี เพราะพระประธานนิยมสร้างในปางมารวิชัย มีภาพพระพญารากภูอยู่บนพนังด้านหน้าพระประธานมักเป็นภาพเขียนขนาดใหญ่เป็นเรื่องพญาวัวสาวดีมารยกทัพเสนาມารพร้อมด้วยอนุษายและสัตว์ร้ายมาสำแดงฤทธิ์ รอบๆ เกิดอาการชีวิตริตเป็นพายุใหญ่ เหล่าเทพที่เฝ้าแทนต่างพา กันหลบหนีเหลือแต่สมณสิทธิ์ตระประทับเหนือรัตนบลังก์อย่างสงบนพระหัตถ์ข้างขวาพาดไว้ที่พระชงช์ ซึ่งเป็นนิมิตหมายอันแสดงถึงข้อพยานแก่เม่นธรรมนี้ ซึ่งพระแม่ธรณีบิดพระโมพีเกินนำหัวหมุนหัวหมุน ในที่สุดพญามารยอมแพ้แก่พระองค์ ต่างตะพยศและประนมมือถวายอภิวิหาร และในที่สุดพระสิทธิ์ตระหง่านี้เป็นพระสัมมาสัมพุทธเจ้า ส่วนประกอบอื่นๆ ของภาพพระพญเป็นภาพเทพมุนุนหรือวิทยารต่างประน�มืออนุโมทนา

ภาพจิตกรรมฝาผนังที่แสดงเรื่องพุทธประวัติตั้งแต่ต้นจนจบมีปรากฎตั้งแต่สมัยอยุธยา ได้แก่ที่วัดคงคาราม ราชบุรี วัดเกาะแก้วสุทธาราม เพชรบุรี และในสมัยรัตนโกสินทร์ก็ปรากฎที่วัดคุสิตาราม วัดสุทัศนเทพวราราม กรุงเทพฯ ที่ได้รับการยกย่องว่าสมบูรณ์และละเอียดลออที่สุด ได้แก่ภาพจิตกรรมฝาผนังในพระที่นั่งพุทธไสรารย์ กรุงเทพฯ ซึ่งช่างเขียนขึ้นในรัชสมัยพระบาทสมเด็จพระพุทธยอดฟ้าจุฬาโลกรา瓦 พ.ศ. 2338

- 2340

ในส่วนย่อຍที่เกี่ยวเนื่องกับพุทธประวัติ เช่นเรื่อง พระอตีตพุทธเจ้า ปรากฎในมหาปทานสูตร ที่มนิกาย มหาวัสดุ ในพระสูตตันตปีญก ส่วนในเรื่องพระปัจจอกพุทธเจ้า อนุพุทธประวัติ พระธรรมะ พระเครื่อง และเรื่องพุทธวงศ์ ปรากฎในอุทกนิกาย อปทานภาค 1 และ 2 ในพระสูตตันตปีญก

ภาพจิตกรรมฝาผนังเรื่องพระอตีตพุทธเจ้านั้นปรากฎแต่สมัยกรุงศรีอยุธยาตอนต้น เช่น ในกรุงพระปรางค์ประธานวัดพระราม วัดมหาธาตุ วัดราชบูรณะ อยุธยา และในกรุงพระปรางค์วัดมหาธาตุ ราชบุรี ในสมัยต่อมา เช่นที่วัดชุมพูวงก วัดปราสาท วัดกู่ นนทบุรี วัดชุมพลนิกายารามราชวรวิหาร อยุธยา สำหรับในสมัยรัตนโกสินทร์ที่สำคัญได้แก่ ที่วัดสุทัศน์เทพวราราม วัดบรมสตานสุทธาวาส กรุงเทพฯ เป็นต้น

ภาพพระอiticพุทธเจ้าปรากฎหัวไปในวัดในภาคกลางเท่าที่ได้สำรวจพบ 38 วัด  
กระจายอยู่ในอยุธยา นนทบุรี ราชบุรี สุพรรณบุรี เพชรบุรี ปทุมธานี ฉะเชิงเทรา และ<sup>1</sup>  
กรุงเทพมหานคร

สำหรับเรื่องปัจเจกพุทธเจ้าปรากฎเพียง 2 วัด กือ ที่วัดบรมสตานสุธรรมสาสและวัดสุทัศ  
เทพวรารามนี้ กรุงเทพฯ เป็นฝิมือช่างรัตนโกสินทร์ และเรื่องอนุพุทธประวัติพระเครื่องประวัติ  
พระอุนาสก พระอุนาสิกาปรากฎเพียงวัดเดียวเท่านั้น กือที่วัดพระเชตุพนฯ กรุงเทพฯ ฝิมือ<sup>2</sup>  
ช่างสมัยรัตนโกสินทร์ เช่นกัน

ภาพนิباتชาดก ที่ปรากฎในจิตรกรรมฝาผนังและจิตรกรรมที่ปรากฎบนแผ่นหิน  
หรือพระบัญชีเป็นเรื่องที่นำมาจากพระไตรปิฎก อยู่ในหมวดพระสุดตันปิฎก ขุทอกนิกาย  
ซึ่งมี 547 เรื่อง ซึ่งเรื่องที่แพร่หลายในประเทศไทย ที่รู้จักกันหัวไปคือเรื่องในทศชาดกหรือ  
ที่เรียกว่า นิباتชาดก 10 เรื่องและเป็นที่นิยมกันมากได้แก่ เรื่องพระมหาชาติหรือเรื่อง  
พระเวสสันดร อันเป็นพระชาติท้ายสุดของพระโพธิสัตว์ ปรากฎในวรรณคดีไทยที่แต่งขึ้นใน  
สมัยอยุธยาตอนต้น กือ มหาชาติคำหลวง ซึ่งต่อมา มีการแต่งเป็นคำประพันธ์อีก เช่น  
แต่งเป็นคำพาพย เป็นร่ายยาว เป็นต้น และเป็นที่นิยมนำมาเทศน์จงกลายเป็นประเพณี  
การเทศน์มหาชาติ อันเป็นที่นิยมมาตั้งแต่สมัยสุโขทัย และเมื่อมาถึงสมัยอยุธยาและรัตน-  
โกสินทร์ก็เป็นที่นิยมกันแพร่หลายกันมากขึ้น จนเป็นเรื่องที่สำคัญที่สุดในความเชื่อเกี่ยวกับ  
สรรษ์และพระคริอาริยเมตไตรย์

ภาพจิตรกรรมฝาผนังเรื่องนิباتชาดกที่มีเรื่องเกี่ยวกับพระโพธิสัตว์ 547 เรื่องนั้น  
มีเพียง 2 วัดเท่านั้น กือภาพลายเส้นที่วัดครีชุม สุโขทัย ซึ่งเชื่อว่าสร้างขึ้นในสมัยสุโขทัย  
สำหรับในภาคกลาง 16 จังหวัดที่พบนั้นมีเพียงวัดเดียวเท่านั้นที่สร้างจิตรกรรมฝาผนัง<sup>3</sup>  
เรื่องนิباتชาดกทั้งหมด กือที่วัดเครือวัลย์วรวิหาร กรุงเทพฯ เป็นฝิมือช่างสมัยรัตนโกสินทร์  
ตอนต้น คาดเขียนช่วงๆ ละหนึ่งเรื่อง

ส่วนใหญ่แล้วช่างนิยมวาดภาพจิตรกรรมฝาผนังเรื่องในนิباتชาดกเฉพาะ 10 เรื่อง ที่  
เรียกว่า ทศชาติ ได้แก่เรื่อง เตมิย์กุมา มหาชนก สุวรรณสาม เนมิราช นโหส ภูริทัต  
จันทกุมา พรหมนาราท วิชูรบัญชิต และเวสสันดร การวาดเนื้อหาของเรื่องเรียงต่อกันไป  
ส่วนใหญ่เป็นเฉพาะจกที่ประทับใจ จนเป็นรูปแบบที่ตายตัวค่อนข้างจะเป็นแบบฉบับ<sup>4</sup>  
โดยเฉพาะภาพที่สำคัญนั้นเป็นภาพค่อนข้างจะใหญ่กว่าภาพประกอบอื่น ดังนี้

**พระเดนีย์กุมาร** เป็นภาพพระเดนีย์ทรงยกกระดองขึ้นเหนือพระศีริ โดยพระหัตถ์เพียงข้างเดียว โดยมีสารที่ซึ่งบุคคลลุ่มกำลังอยู่ในท่าตื่นตระหนก

**พระมหาชนก** เป็นภาพเทพธิดากำลังอุ้มพระมหาชนก ล่างภาพเป็นเรือสำเภาใหญ่ แต่กากลางมหาสมุทร ผู้คนที่มากับเรือสำเภาต่างหนีตายกันลอกหาม่าน

**พระสุวรรณสาม** เป็นภาพพระสุวรรณสามนักพรตหนุ่มต้องครรภ์ปีลักษ์ล้มลงและถึงแก่ความตายในท่ามกลางว่างรายล้อมด้วยกว่า

**พระเนมิราช** เป็นภาพแคนสวรรค์อันน่ารื่นรมย์ต่อเนื่องกับแคนนรกอันน่าสะพิง กลัว โดยมีพระเนมิราชทรงราชรถมสาวรรค์และนรก

**พระโมหสก** เป็นภาพท้าพกษัตริย์จุลนีพรหมท้ายกท้าพมาล้อมเมืองมิถุานครของพระเจ้าวิไชยราชา แต่ด้วยปัญญาของพระโมหสกทำให้อาชานะได้

**พระภูริทัต** เป็นภาพพระมหาณีกำลังจับตัวพระภูริทัตซึ่งเป็นพญานาคผู้มั่นคง ในศีล จึงไม่ทำร้ายผู้ใดยอมให้เจ็บตัว ภายหลังได้ไปเกิดในสวรรค์ด้วยผลบุญที่กระทำนั้นเอง

**พระจันทกุมาร** เป็นภาพพระจันทกุมารผู้ซึ่อสัตย์ถูกกัมทาลาพระมหาณีปุ่โรหิต วางแผนผ่าโดยให้พระเจ้าเอกสารชัยบุชาญ ท้าวสักกะแปลงเป็นบักษ์มาช่วยขณะทำพิธีบุชาญ ในที่สุดปุ่โรหิตผู้ซึ่อสัตย์ถูกประชานลงทัณฑ์ถึงแก่ชีวิต

**พระนารท** เป็นภาพพระนารทได้จำแลงเป็นพระฤๅษีเหาะลงมาพบพระเจ้า อังคติกัณฑริย์กรุงนิธิรา พระนารทหาบสาแหกเครื่องบริหารทำด้วยทอง ภายใต้ สาแหกบนบรรจุก้อนทองคำ พระนารทได้แสดงธรรมให้พระเจ้าอังคติจะจากมิจฉาทิฏฐิ

**พระวิชูร** เป็นภาพพระวิชูรบัณฑิตเกาทางม้าและภาพปุ่มณกษักษ์จับพระวิชูรบัณฑิตโynลงเหวหมายมาให้ตาย แต่ในที่สุดปุ่มณกษักษ์ยอมแพ้พระฯได้ฟัง การแสดงธรรมของพระวิชูรบัณฑิต

**พระเวสสันดร** เป็นพระชาติสุดท้ายที่เรียกันว่ามหาชาติ ช่างเขียนให้ความสำคัญ ที่สุดเนื้อหาได้แบ่งออกเป็นตอนๆ 13 ตอน ตามเนื้อหาในการเทคโนโลยีมหาชาติคือ 13 กัณฑ์ ปรากฏภาพดังนี้

**ทศพร** เป็นภาพท้าวสักกะกำลังประทานพรแก่นางมุสตี

**พิมพานต์** เป็นภาพพระเวสสันดรประทานช้างปัจจยนาเคนธ์แก่ พระมหาณีจากเมืองกลิงครามภูริ

**ทานกัณฑ์** เป็นภาพพระเวสสันดร พระนางมัทธี สองกุมาร และนางมุสตี ทรงกรรแสงโศกาอาดูรหลังจากทราบว่าได้ถูกพระเจ้าสัญชัยให้ในเรทศอกจาก

พระนคร และภาพพระเวสสันดรประทานม้า รถ และเสด็จดำเนินด้วยพระบาท  
พร้อมพระนางมัธรีและพระโกรสและพระธิดา

**วนประเวศน์** เป็นภาพพระเวสสันดร พระนางมัธรี กัณฑชาลี เสด็จมาถึง  
เขาวงกต

**ชูชอก** เป็นภาพพวงนางพระมหาเมธีในหมู่บ้านค่าทอนางอมิตตา และการ  
ทະเดาะวิวาทของพระมหาเมธีและภรรยาเพราะนาอมิตตาเป็นต้นเหตุ

**จุดพน** เป็นภาพพระอัจฉริยาซึ่งกำลังสนทนากับชูชอกในอาครม

**มหาพน** เป็นภาพพระอัจฉริยาซึ่งทิ่ทาง และพระณนาถึงป่าเขา สัตว์ป่า และ  
เส้นทางไปเขาวงกตอันคดเคี้ยว

**กุนาร** เป็นภาพพระเวสสันดรทรงเรียกสองกุนารคือกัณฑชาลีที่  
ช่อนอยู่ในสระบัวขึ้นมาเพื่อประทานให้แก่ชูชอก

**มัธรี** เป็นภาพเทพยดาจำแลงเป็นราชสีห์ เสื้อโกรงและเสื้อเหลืองนอน  
ขวางทางมิให้พระนางมัธรีเดินทางกลับอาครมเพื่อจะไปพบลูกทั้งสอง

**สักบรรพ** หัวสักกะแปลงกายมาเป็นพระมหาเมธูลของพระนางมัธรี  
พระเวสสันดรก็ได้ประทานให้โดยหลังน้ำทักษิโณทก เมื่อเสร็จแล้วพระมหาเมธูล  
เป็นหัวสักกะและได้ยกพระนางมัธรีให้กับพระเวสสันดร

**มหาราช** เป็นภาพชูชอกนำสองกุนารไปถวายแก่พระเจ้าสัญชัยแห่งกรุงศรีรัตน์  
และขบวนท้าพพระเจ้ากรุงสัญชัยพระนางผุสติพร้อมด้วยกัณฑชาลีเสด็จไปยัง  
เขาวงกตในป่าให้มานั่งเพื่อรับพระเวสสันดรและพระนางมัธรีกลับเมือง

**นกยัตริย์** เป็นภาพหลังจากที่ 6 กษัตริย์พบกันทุกคนก็สลบที่อาครมและ  
บรรดาข้าราชบริพารต่างก็สลบกับทุกคน

**นครกัณฑ์** เป็นภาพบนวนท้าพเสด็จกลับเมืองสีริรัฐ ชาวประชาสุขเกยม  
เปริมนรีดี

ภาพจิตรกรรมฝาผนังที่เกี่ยวกับนิบทาดก ตามที่ได้สำรวจวัดในภาคกลางมี 114  
วัด เป็นภาพที่เกี่ยวกับนิบทาดกครบทั้งห้าร้อยกว่าเรื่องนั้นมีปรากฏที่วัดเครือวัลย์วรวิหาร  
กรุงเทพฯ เพียงวัดเดียวเท่านั้น และเป็นฝีมือสกุลช่างรัตนโกสินทร์ตอนต้น นอกนั้น  
เป็นเฉพาะเรื่องในทศชาติเท่านั้นและเป็นที่น่าสังเกตว่าเรื่องพระเวสสันดรนั้นนิยมวาดกัน  
และมีภาพมากที่สุด บางวัดมีเฉพาะเรื่องพระเวสสันดรเท่านั้น มีจำนวน 10 วัด นอกนั้น มี

รวมๆ กันในเรื่องทศชาติแต่ภาพมีจำนวนมากกว่าพระชาติอื่นๆ ซึ่งเป็นการแสดงให้เห็นว่า เรื่องพระเวสสันดร์มีความสำคัญรองจากเรื่องประวัติพุทธเจ้าเท่านั้น

จิตรกรรมฝาผนังเรื่องนิบทชาดกที่นำเสนอมีวัดเดียวเท่านั้นคือ วัดเครือวัลย์วรวิหาร กรุงเทพฯ ซึ่งเขียนเป็นช่องๆ เล่าเรื่อง ฝิมือช่างในสมัยรัชกาลที่ 2-3 ส่วนภาพเล่าเรื่องทศชาติ ในสมัยอยุธยาที่เด่นมาก ได้แก่ ที่วัดพุทธไธสรารย์ อยุธยา วัดปราสาท นนทบุรี วัดคงคาราม ราชบุรีและวัดใหญ่อินทาราม ชลบุรี ส่วนในสมัยรัชกาลที่ 3 ถือว่าเป็นยุคทองของภาพเขียน จิตรกรรมฝาผนังตัวอย่างได้แก่เรื่อง พระมหาสุด ฝิมือหลวงเจษฎาวิจิตร (ครูทองอยู่) และ เรื่องพระเนมิราช ฝิมือหลวงเสนีย์บริรักษ์ (ครูคงเปี้ะ) ที่วัดสุวรรณาราม กรุงเทพฯ ส่วน ตัวอย่างเรื่องทศชาติที่อื่นๆ ได้แก่วัดหน้าพระเมรุ อยุธยา วัดคาวดีษาราม วัดบุปผาราม วัดทองนพคุณ กรุงเทพฯ ส่วนตัวอย่างที่มีภาพเขียนเรื่องพระเวสสันดร ซึ่งเป็นฝิมือสมัย รัตนโกสินทร์ทั้งสิ้น ได้แก่ ที่วัดสุวรรณาราม วัดใหม่เหพนนิมิต วัดราชสิทธาราม กรุงเทพฯ สำหรับภาพเขียนเรื่องเวสสันดรที่แสดงถึงอิทธิพลตะวันตกที่มีขึ้นเสียงได้แก่ภาพใน พระอุโบสถวัดราชาธิวาส กรุงเทพฯ ฝิมือสมเด็จเจ้าฟ้ากรมพระยานริศรานุวัติวงศ์

ดังนั้นจะเห็นได้ว่า นอกจากจิตรกรรมฝาผนังจะปรากฏภาพเรื่องพระเวสสันดร เป็นจำนวนมากแล้ว ในวรรณคดีไทยก็มีนำไปแต่งกันแพร่หลายว่านิบทชาดกรีองอื่นๆ และเรื่องพระเวสสันดรนี้ได้ก่อให้เกิดประเพณีต่างๆ ขึ้นอีก เช่นประเพณีการเทศน์มหาชาติ เป็นต้น จะเห็นได้ว่าเรื่องพระเวสสันดรเป็นที่รู้จักกันแพร่หลาย

**ภาพไตรภูมิ** ซึ่งปรากฏในภาพจิตรกรรมฝาผนังเป็นเรื่องราวเกี่ยวกับจักรวาลรวมถึง ภาพสวรรค์ นรก และเรื่องเกี่ยวกับพระมาลัย ภาพในส่วนดังกล่าวมาเกี่ยวเนื่องและ กลมกลืนกันไป

เรื่องของจักรวาลปракृตุอยู่ในพระสูตตันตปิฎก กล่าวถึงกำเนิดของโลก จักรวาล- วิทยา เช่น เรื่องดวงอาทิตย์ ดวงจันทร์ ดาวพระเคราะห์ ดาวดาวอื่นๆ ในจักรวาล ส่วนหนึ่ง ของความรู้ทางจักรวาลที่พระพุทธเจ้าตรัสไว้ เช่น การกล่าวถึงกำเนิดของสิ่งมีชีวิตและ ลักษณะตามธรรมชาติของสิ่งมีชีวิตนั้นๆ อีกส่วนหนึ่งเป็นความรู้ที่ดึงอยู่บนพื้นฐานการตรัสรู้ ของพระพุทธเจ้าซึ่งพระพุทธองค์ใช้ทิพยจักษุเป็นเครื่องมือในการหัชจรร

ความรู้เกี่ยวกับจักรวาลหรือจักรวาลวิทยามีความรู้ 2 แบบ แบบแรกเป็นความรู้ที่ ได้มาจากการผนึกความรู้เกี่ยวกับธรรมชาติของสิ่งมีชีวิต เช่น มนุษย์ สัตว์ พืช และ บางส่วนเป็นความรู้เกี่ยวกับถึงกำเนิดของโลก รวมทั้งข้อเท็จจริงทางศาสนาคร�สอนเตอร์ นการอธิบายถึงกำเนิดของโลกและธรรมชาติของคำอธิบายบางเรื่องมีลักษณะเป็นตำนาน

แต่ก็มีความคิดเกี่ยวกับเรื่องวิัฒนาการของธรรมชาติคือ โลกมีการเกิดขึ้นก็ย่อมจะมีการทำลาย และกระบวนการนี้จะเกิดขึ้นซ้ำกันอีก ระยะทางของการบวนการนี้ไม่อาจกำหนดแน่นอนและทำนายได้ ในเรื่องกำเนิดของชีวิตนั้น พุทธปรัชญาถือว่าคนมีความสำคัญต่อสิ่งอื่น และคนกลุ่มแรกที่มาอยู่ในโลกนี้มาจากอาภัสสรพรหม ซึ่งตัวตนได้ว่าคนสืบเนื่องมาจากการธรรมชาติที่ดีในระดับหนึ่ง หรือคนมาจากคนและชีวิตของพวากษาต่อมาหลังจากความตายในชาติต่อๆ ไป ก็เป็นไปตามการจัดสรรของกรรมใหม่ในโลกนี้ ความรู้ทางศาสนาศรัทธางานประการที่ยังไม่อาจไปเทียบเคียงได้กับความรู้ทางวิทยาศาสตร์สมัยปัจจุบัน เพราะวิทยาศาสตร์ด้านนี้ยังทำการตรวจสอบอาทิเช่น การที่พระพุทธเจ้าตรัสว่าในโลกชาติอื่นที่มีอยู่เป็นจำนวนมากนั้นมีสิ่งมีชีวิตอาศัย เช่นเดียวกับโลกของเรา และต่างมีรากสวารค์เป็นของตนเอง มีทวีปมหาสมุทร สิ่งแวดล้อมต่างๆ เช่นเดียวกับพื้นพิภพที่มนุษย์อาศัยอยู่นี้

ความรู้ในอีกแบบหนึ่งเป็นความรู้ที่ได้มาจากการหยั่งรู้ของพระพุทธเจ้าด้วยทิพยักษณ์ วิญญาณ คือเรื่องภูมิต่างๆ ซึ่งมีการพรรณนาสภาพของอุณายภูมิอันน่าสะฟังกลัวและความรื่นรมย์ในสุคติภูมิ และเน้นว่ากำเนิดของชีวิตมีความเกี่ยวข้องกับเรื่องกรรมอย่างละเอียด แนวทางนี้มีประโยชน์ในการชูงใจให้บุคคลอยู่ในศีลธรรมอันดีโดยมีความหวังว่าผลแห่งความประพฤติคุณลักษณะในปัจจุบันทำให้ไปเกิดในสุคติภพได้ และผลแห่งการประพฤติคุณลักษณะในปัจจุบันชาติก็เป็นแรงผลักดันให้ไปสู่สุคติภพได้ เช่นเดียวกัน<sup>2</sup>

ภาพพระม้าลั้ย นรกและสวารค์สำหรับภาพบางที่จะเห็นภาพของพระองค์ทรงคุณนั่งถือตาลปัตรเหงาล่องลอยอยู่ในอากาศเป็นภาพเรื่องพระม้าลั้ย (ยกเว้นภาพนรกในนิบัตชาดกเรื่องเนื้อร้าวไม่มีภาพพระม้าลั้ย) พระม้าลั้ยในจิตรกรรมฝาผนังปรากฎครั้งแรกในสมัยรัตนโกสินธ์ แม้วรรถคดีเรื่องพระม้าลั้ยจะเป็นที่รู้จักกันทั่วไปในสมัยอยุธยาตอนปลาย ก็ตาม แต่ก็ไม่ปรากฏหลักฐานในภาพจิตรกรรมฝาผนังในสมัยอยุธยา

ต่อมาในสมัยรัตนโกสินธ์รรถคดีเรื่องพระม้าลั้ยเป็นที่แพร่หลายมากกว่าแต่ก่อน และเรื่องพระม้าลั้ยเป็นเรื่องที่ใช้เทศน์กันในวันสุกคิบก่อนการเทศน์มหาชาติหนึ่งวัน แต่ปัจจุบันคงมีเพียงในภาคเหนือและภาคตะวันออกเฉียงเหนือเท่านั้นที่ยังปฏิบัติกันอยู่ สำหรับในภาคกลางนั้นหลังจากสืบสานมายังรัชกาลที่ 3 พระม้าลั้ยกลอนสาดได้นำมาใช้สาด

<sup>2</sup> คุรายะละเอียดในเพลี่ยฯ กิตติศักดิ์ การศึกษาเชิงวิเคราะห์ความคิดเรื่องจักรวาลวิทยาในพุทธศาสนาตามที่ปรากฏในพระสูตตันตบัญญัติ วิทยานิพนธ์มหาบัณฑิต บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2529

ในงานแต่งงาน ต่อมากล่าวว่านำมาใช้ในการสvac hnātaph และการสvac mālāyik เป็นหน้าที่ของคุณหัสส์เท่านั้น

จากการสำรวจพบวัดที่ปรากฏเรื่องพระมาลัยเพียง 16 วัด ส่วนเรื่องในไตรภูมินี้น มีปรากฏมากมายและเป็นส่วนหนึ่งของเรื่องราวในพุทธประวัติ อย่างไรก็ตามประชาชนในภาคกลางต่างก็ยังเชื่อว่าพระมาลัยได้ไปบูรณะและสร้าง แลเป็นผู้นำป่าวารามให้ชาวโลกทราบว่าญาติพี่น้องที่ตายไปแล้วอยู่ที่ไหน และจะส่งส่วนบุญอะไรไปให้

ภาพปัญญาสชาดก โดยแท้ที่จริงปรากฏอยู่ในภาพจิตรกรรมฝาผนังในภาคเหนือและภาคตะวันออกเฉียงเหนือเท่านั้น (แต่ก็เป็นภาพเขียนที่มีอายุไม่เกินสมัยรัตนโกสินธ์) ไม่ปรากฏในสกุลช่างภาพเขียนของภาคกลางโดยเฉพาะในจิตรกรรมไทยประเพณี สาเหตุที่เรื่องในปัญญาสชาดกปรากฏในจิตรกรรมฝาผนังในภาคกลางทั้งในสกุลช่างราชสำนักและสกุลช่างพื้นบ้านโดยสาเหตุ 2 ประการ คือ

### 1. ปัญญาสชาดกในสกุลช่างพื้นบ้าน

ชาวลาวทั้งชาวล้านนาและชาวล้านช้างได้ถูกความต้องเข้ามาในศินแคนไทยตั้งแต่สมัยอยุธยาด้วยสาเหตุของสงครามเป็นประเดิมสำคัญ โดยเฉพาะความจำเป็นในการใช้ไฟร์พลและแรงงาน ต่อมานิสมัยกรุงธนบุรี ชาวล้านช้างได้ถูกความต้องมาเป็นจำนวนนับหมื่นคน ได้นำมาไว้ในหัวเมืองชั้นในเช่นสระบุรีและเพชรบุรี ในสมัยกรุงรัตนโกสินธ์ บุคคลๆ ทั้งชาวล้านนาและชาวล้านช้างก็ถูกความต้องมาไว้ในหัวเมืองชั้นในเช่นเดิม จนถึงสมัยพระบาทสมเด็จพระนั่งเกล้าเจ้าอยุธยาโดยเฉพาะหลังบนกล้าอนุวงศ์เวียงจันทน์ ชาวล้านช้างได้ถูกความต้องมาจำนวนมากและต่อเนื่องเช่นนี้ไปไว้ที่เมืองเพชรบุรี ยะเซิงเทรา สระบุรี นครศรีธรรมราช อินทรบุรี สุพรรณบุรี อ่างทอง พนมสารคาม ลพบุรี อชุชยา กาญจนบุรี ราชบุรี สมุทรปราการ รวมถึงบางส่วนได้นำมาไว้ในเขตพระราชด้วยและส่วนหนึ่งได้ถูกถวายเป็นข้าวัดในพระราชด้วย<sup>3</sup>

จิตรกรรมฝาผนังที่ปรากฏเรื่องนิทานในปัญญาสชาดกในสกุลช่างพื้นบ้านที่เกิดขึ้นจากช่างของชุมชนลาวที่อพยพเข้ามาในสมัยรัตนโกสินธ์ มีลักษณะการวาตค่อนข้างจะเสรีไม่มีกฎเกณฑ์ที่ตายตัว เช่นสกุลช่างหลวง

ตัวอย่างภาพจิตรกรรมฝาผนังที่มาจากการบูรณะในสกุลช่างพื้นบ้านลาว ได้แก่ เรื่องสมุกรโภษที่วัดสมุหประดิษฐาราม สระบุรี จันท์โกรพ ที่วัดหนองขາวสูง สระบุรี

<sup>3</sup> คุรายะละเอียดใน บังอร ปีพันธ์, ลาวในกรุงรัตนโกสินธ์ (กรุงเทพฯ : มูลนิธิโครงการดำริ สำนักศึกษาและมนุษยศาสตร์, 2541)

เรื่องพระสุนที่วัดເບີນ ອ່າງທອງ ເຮື່ອງສັງຫຼອງ ທີ່ວັດໃໝ່ຢູ່ອ່າງທອງ ອ່າງທອງ ເຮື່ອງຫລວິຫຍຸ-  
ກວີ ທີ່ວັດຫັນບາງຊຸມເບີນ ກຽມເທິພາ ແລະ ທີ່ວັດສມູຫປະດິມສູງຮາມ ສະບຸຣີ

ກາງວາດກາພຈິຕຣກຣມຝາຜັນງເຮື່ອງປໍ່ມູນຄູາສ່າດກໃນສຖານຂ່າງພື້ນບ້ານລາວທີ່ອພຍພ  
ເຂົາມາຕັ້ງຄື່ນຮູານໃນເມືອງຮອບນອກພຣະນະຄົນນີ້ ແມ່ນບາງສ່ວນຈະໄດ້ຮັນອີທີພລຈາກກາພເບີນ  
ຟີ່ມື່ອຫ່າງຮັດນ ໂກສິນທີ່ ໃນສ່ວນສາປັຕຍກຣມທີ່ເປັນປຣາສທຣາວັງແລກຕ່າງກາຍຂອງ  
ນຸກຄລ້ັ້ນສູງ ສ່ວນອົງກປະກອບຂອງກາພແລກສ່ວນອື່ນໆ ບັງເປັນເອກລັກນີ້ຂອງຕົນເອງໄກລີເກີຍ  
ກັບກາພຈິຕຣກຣມຝາຜັນງຂອງລາວລ້ານນາແລກລາວລ້ານຂ້າງສະຫຼອນກາພສັງຄມສມັຍນີ້ ໄດ້ແກ່  
ລັກນີ້ຂ່າງລາວລ້ານນາທີ່ວັດຫັນອງຍາວສູງ ວັດສມູຫປະດິມສູງຮາມ ສະບຸຣີ ສະຫຼອນກາພຊີວິດ  
ຂອງຫາວລາວລ້ານນາອອກນາຍ່າງໜັດເຈນ ໄນວ່າລັກນີ້ກະກາຍແຕ່ງກາຍແລກລັກນີ້ທາງ  
ສາປັຕຍກຣມ ສ່ວນຕ້ວອຍ່າງຂອງຟີ່ມື່ອຫ່າງລ້ານຂ້າງໄດ້ແກ່ ກາພຈິຕຣກຣມຝາຜັນງທີ່ວັດເມືອງກາຍ  
ນະເຂີງເທຣາ ຂຶ່ງວັດເນື້ນໂດຍຫາວລ້ານຂ້າງທີ່ເຂົາມາຕັ້ງຄື່ນຮູານໃນສມັຍດັນຮັດນ ໂກສິນທີ່

ຕາມປະວັດຖຸກ່າວວ່າວັດເມືອງກາຍສ້າງເນື້ນໂດຍໜັກລຸ່ມນ້ອຍເຊື້ອສາຍລາວລ້ານຂ້າງໃນສມັຍ  
ຮັດກາລທີ່ 3 ແລະ ວັດກີ່ຕັ້ງທີ່ຕາມຫຼື່ວັດເຄີມໃນປຣາສທຣາ<sup>4</sup> ກາພຈິຕຣກຣມຝາຜັນງອູ້ໃນອຸໂປະສົດ  
ເປັນເຮື່ອງພຸທທປະວັດ ມີເຮື່ອງພຸທທປະວັດເບີນອູ້ດ້ານນອຮອບທັງ 4 ດ້ານ ກາພຂ່າງລ່າງເປັນ  
ເຮື່ອງນິບາດຫາດກເຮື່ອງພຣະເວສັນດົບ ລັກນີ້ກະກາຍຈັດກາພແລກອົງກປະກອບເປັນລັກນີ້ຂ່າງ  
ລ້ານຂ້າງພື້ນບ້ານ ມີອາຍຸໃນຂ່າງສມັຍຮັດກາລທີ່ 3 ຄືຮັດກາລທີ່ 5 (ປຣະນາມພ.ສ. 2367- 2453)  
ນອກຈາກກາພທີ່ສະຫຼອນໄຫ້ເຫັນດີ່ສກາພຂອງສັງຄມສມັຍນີ້ແລ້ວ ກາພທີ່ແສດງດີ່ອີທີພລ  
ຕະວັນຕກອຍ່າງໜັດເຈນເປັນກາພເຮື່ອງສຳເກົາຝັກຮ້າງ ຂຶ່ງເປັນເຮື່ອທີ່ວົງອູ້ໃນລຳນັ້ນມີສະຕິປົງປີ່  
ສຫຫຼວອເມຣິກາ ລັກນີ້ນໍ້າເບີນເປັນລັກນີ້ກະກາພໄທຢປະເພລ ສ່ວນຕ້ວອຍ່າງກາພຈິຕຣກຣມ  
ຝາຜັນງທີ່ມີລັກນີ້ລາວລ້ານນາໃນຈັງຫວັດສະບຸຣີ ໄດ້ແກ່ວັດຈັນທບຸຣີເປັນກາພພຸທທປະວັດແລກ  
ເຮື່ອງທຄຫາຕີ ວັດສມູຫປະດິມສູງຮາມ ມີເຮື່ອງຮາວທຄຫາຕີແລກປໍ່ມູນຄູາສ່າດກເຮື່ອງຫລວິຫຍຸ-ກວີ  
ສໍາຫຼັບກາພເບີນທີ່ມີລັກນີ້ພືເສຍເຫັນທີ່ວັດຫັນອົງໃນແນີ້ອ ໃນພຣະອຸໂປະສົດມີກາພພຸທທປະວັດ  
ເວສັນດົບແລກຈັນທໂຄຣພ ແມ່ລັກນີ້ກະກາພຂອງຫາວນັ້ນຈະເປັນລັກນີ້ທີ່ອື່ນ ແຕ່ກາພແລກ  
ວິທີກະກາຍແສດງດີ່ອີທີພລຂອງຫ່າງຫລວງສຖານຂ່າງຮັດນ ໂກສິນທີ່ກ້າວຍ

<sup>4</sup> ກຣມສຶກປາກ, ກໂຮງກາຣອນຫຼັກຈິຕຣກຣມຝາຜັນງເຮື່ອດ່ວນໃນແພນພັດນາເກຣມສູງກິຈແລກສັງຄມແກ່ງ  
ຫາຕີ ປັບປຸງທີ່ 6 (ກຽມເທິພາ : ກຣມສຶກປາກ, 2529), ນ້າ 80.

## 2. ปัญญาสาขาดอกในสกุลช่างดัน โภสินทร์หรือช่างหลวง

ส่วนเรื่องในปัญญาสาขาดอกที่สกุลช่างหลวงรัตน์โภสินทร์นี้นำมาเขียนเป็นจิตกรรมฝาผนังนั้นต่างจากปัญญาสาขาดอกที่ปรากฏในสกุลช่างพื้นเมือง ช่างหลวงนี้เรื่องปัญญาสาขาดอกมาเขียนเป็นรูปแบบของสกุลช่างแบบประเพณีและเป็นลักษณะรูปประดับในส่วนย่อของอาคารมากกว่าจะมีที่ภาพรวมของเรื่องในตัวอาคารยังเป็นแบบประเพณีหรือสกุลช่างหลวงทั้งวิธีการเขียนก็แตกต่างกันไปอย่างชัดเจนกับช่างหลวงล้านช้างและช่างดาวล้านนา ดังตัวอย่างเช่น ภาพเรื่องสมุทรโมฆ รถเสน พระสุชน สังข์ทอง ที่วัดสุทัศนเทพวราราม กรุงเทพฯ สำหรับในเนื้อหาที่น่าจะนำมาจัดวรรณคดีที่นำมาจากปัญญาสาขาดอกในราชสำนักซึ่งแพร่หลายอยู่ทั่วไป

ภาพจิตกรรมฝาผนังจากปัญญาสาขาดอกในเรื่อง สมุทรโมฆ หลวิชัยคาวี รถเสน สุชน และสังข์ทอง เป็นการเขียนแบบสกุลช่างรัตน์โภสินทร์หรือช่างหลวง ทั้งองค์ประกอบของภาพตัวละคร การแต่งกาย สถาปัตยกรรม และภาพทิวทัศน์ เป็นลักษณะของจิตกรรมฝาผนังแบบประเพณีสกุลช่างรัตน์โภสินทร์อย่างแท้จริง

สำหรับวรรณคดีเรื่องอื่นๆ ที่เห็นได้ชัดว่าสู่เขียนภาพจิตกรรมฝาผนังนำมายาจากเนื้อหาในวรรณคดีโดยตรง ได้แก่ รามเกียรติและนราษณ์สิงปาง ซึ่งเฉพาะที่พระระเบียงวัดพระศรีรัตนศาสดาราม กรุงเทพฯ มีรายละเอียดตั้งแต่ต้นจนจบ ซึ่งน่าจะเป็นการเสริมสร้างบารมีของพระมหาภัตtriย์ที่เชื่อว่าเป็นอวตารของพระนราษณ์ ส่วนที่วัดอื่นๆ มีประปราย เป็นภาพประดับมากกว่า ได้แก่ เรื่องรามเกียรติที่วัดระฆังโฆสิตาราม วัดนางนอง วัดพระเชตุพนวิมลมังคลาราม กรุงเทพฯ นอกจากนี้พบที่วัดพุทธไสสารย์ วัดใหญ่เทวนิมิตร อุบุญยาและที่วัดหนองยาสูง สารบุรี

ส่วนเรื่องอิเหนาและสามก๊ก ก็เป็นเช่นเดียวกัน เพราะแพร่หลายในลักษณะวรรณคดีมาก่อน จนเป็นที่รู้จักทั่วไป ช่างคาดึงนำมานับที่ไว้เป็นภาพบนจิตกรรมฝาผนัง เรื่องอิเหนาปรากฏเพียง 2 วัด เรื่องสามก๊ก มีเพียง 3 วัด ทั้งหมดอยู่ในเขตกรุงเทพมหานคร และเป็นที่น่าสังเกตว่าแม้แต่เรื่องศรีชันญชัย ที่วัดปทุมวนารามราชวรวิหารกรุงเทพฯ มีเพียงวัดเดียวเท่านั้น ซึ่งสะท้อนให้เห็นว่าการนำเรื่องราวนานับที่ไว้ในจิตกรรมฝาผนังเป็นเพียงต้องการเล่าเรื่องเพื่อความบันเทิงเท่านั้น มิใช่ต้องการส่งเสริมศีลธรรมใด ๆ ทั้งสิ้น เพราะศรีชันญชัยเป็นเรื่องการเอาตัวรอดโดยใช้เล่ห์เหลี่ยมกลโกงและไหวพริบซึ่งบางครั้งขาดคุณธรรม

ในส่วนที่เป็นเรื่องราวอันเกี่ยวเนื่องกับพุทธศาสนาที่เป็นส่วนย่อยได้แก่เรื่องสมบัติ-อมรินทร์ คากาพาหุง ชุดคงคัวตร อสุกะ การสังคายนาระ ไตรปิกุล พระพุทธนาท สุภาษิต ปริศนาธรรมและเรื่องวันสำคัญทางพุทธศาสนาและเรื่องสถานที่สำคัญทางพุทธศาสนา เป็นเรื่องที่นิยมกันดังแต่สมัยพระบาทสมเด็จพระจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว น่าจะเป็นอิทธิพล ตะวันตกและแรงบันดาลใจน่าจะมาจากแผ่นภาพวาดและภาพถ่ายที่นำเข้าจากต่างประเทศ เมื่อนำมาถ่ายทอดเป็นจิตรกรรมฝาผนังต้องการให้เป็นภาพเล่าเรื่องและนำมาประดับเพื่อ ความสวยงาม มิได้เกี่ยวข้องกับพุทธศาสนาหรือตามประเพณีที่เคยนิยมมาแต่เดิม ส่วนเรื่อง อันๆ ได้แก่เรื่องบันทึกทางประวัติศาสตร์ซึ่งนำมาจากพระราชพงศาวดารเสียส่วนใหญ่ เช่น ประวัติศาสตร์สมัยอยุธยาและรัตนโกสินทร์

### วิเคราะห์จากภาพรวมวรรณคดีไทยในจิตรกรรมฝาผนัง

ภาพจิตรกรรมที่ปรากฏบนผนังมิได้แยกเนื้อหาออกอย่างเด็ดขาด แต่ภาพมี ความกลมกลืนกันอย่างแยกແยะ ไม่ออก เพราะแม้จะเป็นคนละเรื่องกันแต่ช่างเขียนก็ได้ พยายามสร้างภาพให้ต่อเนื่องและไม่ขัดแย้งกัน ตัวอย่างเช่น ในพระอุโบสถภาพเรื่องไตรภูมิ ซึ่งนิยมเขียนไว้ด้านหลังพระประธาน เขาวรรษามรุอุญทรงกลาง สองข้างเป็นภพภูเขา สัตตบวรกัณฑ์ทั้ง 7 ลูก มีรูปวงแหวนล้อมรอบเขาพระสูเมรุ บนยอดเขาเป็นภพวิมานลอยอยู่ เหนือยอดเขา ระหว่างภูเขาจะมีน้ำที่สีทันดร ภาพถัดลงมาจะเป็นเด่นมนุชยโลกอันประกอบ ด้วยทวีปทั้ง 4 และไกคลอกอุปไปเป็นขอบกำแพงขักรวาล

ภาพหนึ่งของเข้าสัตตบวรกัณฑ์เป็นรูปวิมาน พระอาทิตย์ พระจันทร์ ส่วนบนยอดเขา พระสูเมรุมีปราสาทที่พิชยนต์อันหมายถึงสวรรค์ชั้นดาวดึงส์ซึ่งเป็นที่ประทับของพระอินทร์ ในส่วนกลางของภาพเป็นเรื่องพุทธประวัติ ทศชาติ และภาพชีวิตชาวบ้านกลมกลืนกันไป ส่วนล่างจะเป็นเรื่องเมืองนรก บางครั้งมีภาพพระมาลัยประทับอยู่ท่ามกลางสัตว์รัก

ในจุดที่สำคัญหรือสะดุกดามากที่สุดเช่นบนตรงข้ามกับพระประธานมักเป็น ตอนมารผจญซึ่งเป็นภาพขนาดใหญ่ แสดงให้เห็นถึงตอนที่น่าสนใจ ประทับใจ สะเทือนใจ และให้ความโกลาหลมากที่สุด บางที่ก็มีภาพตอนโปรดพุทธมารดาและเสด็จลงจากดาวดึงส์ เป็นภาพแทรกขนาดใหญ่กลมกลืนอยู่กับภาพไตรภูมิ ส่วนภาพประดับมักเป็นภาพเทพชุมนุม อดีตพระพุทธเจ้า เจดีย์ ลายคลายประดับนิยม เช่น กระบวนจีน ลายดอกไม้ร่วง ลายพู่มข้าว-บิณฑ์ หรือลายพันธุ์พุกษา สำหรับในสมัยหลังๆ นิยมวาดภาพที่เกี่ยวกับพระราช พงศาวดาร พระราชพิธี พิธีต่างๆ ไม่ก็เป็นภาพนิทานต่างๆ เช่นจากเรื่องในปัญญาสชาดก

เช่น สมุทรโอม สังข์ทอง พระสุน หลวิชัยคานีและจันท์โครพ ส่วนจากวรรณคดีที่นำมาจากจินแดซ华ได้แก่เรื่องสามก๊กและอิเหนา

แม้วิภัตกรรมจะล่านตาเต็มฝาผนัง แต่โดยความสามารถของช่างเชียนที่พยายามจัดภาพการใช้สี การใช้เส้น ให้ผู้ชมได้รู้จักลักษณะแตกต่างและคุณภาพเป็นสามารถเข้าใจเรื่องราวได้เป็นการสร้างความเพลิดเพลินและเข้าใจในหลักธรรมคำสอนของพุทธศาสนาให้สร้างความคิดและละจากความชั่ว อีกทั้งบางภาพก็สร้างความประทับใจ ความบันเทิงและความบันชันได้เป็นอย่างดี

เมื่อวิเคราะห์เนื้อหาจากภาพวิภัตกรรมฝาผนังจะเห็นได้ว่าเนื้อหาส่วนรวมล้วนแต่แสดงให้เห็นถึงปรัชญาและแนวคิดของพุทธศาสนาแบบชาวบ้านอย่างชัดเจน ซึ่งเน้นการทำความดีและการละความชั่ว และแสดงให้เห็นถึงการทำดีได้ดีทำชั่วได้ชั่ว

พิจารณาจากพระธรรมคำสอนของพระพุทธเจ้า ซึ่งมีคุณลักษณะพิเศษหลายประการ โดยเฉพาะคำสอนมีลักษณะเป็นวิทยาศาสตร์ แสดงความเป็นจริงตามธรรมชาติ เป็นคำสอนที่นำมาปฏิบัติให้เกิดความรู้ความเข้าใจอย่างมีเหตุผลด้วยสติปัญญาและความสามารถของตนเองได้ มิใช่ประพุติปฏิบัติเพรากลั่นการลงโทษหรือห่วงເອາໃຫເພເຈົ້າຫຼືເພື່ອຫວັງຜົດຕອນແຫນາກເທັບເຈົ້າຫຼືອໍານາຈເບື້ອງບັນດາງໆ ທັງສິນ ມີຫ້ອງໃລ້ໃນສິ່ງສັກຄືສີຖຸໂຮຄລາກ ດວຍຫະຫາວິທີເກົ່າງມີຄຳມີຫຼັງສິ່ງເສີມໃຫ້ຕົດຢູ່ກັບເທັບເຈົ້າບັນສວຣັກ

ปรัชญาที่เกี่ยวกับคำสอนมีอยู่สามข้อตอนอย่างต่อไปเพื่อปฏิบัติให้กันมีมารยาทดีหรือมีศีลธรรมให้สมกับความเป็นคนในโลกนี้ ส่วนข้อตอนที่สองเพื่อประพฤติให้ดีงามสำหรับเป็นทางสุคติในภพหน้า และข้อตอนที่สามเพื่อฟอกจิตใจของตนให้บริสุทธิ์ถึงซึ่งความดับทุกข์หรือหลุดพ้นจากกิเลสและกองทุกข์อย่างลึกซึ้งคือได้บรรลุถึงซึ่งพระนิพพาน

นิพพานในพระพุทธศาสนาถือว่าทักษิณภาวะทางจิตใจที่บรรลุถึงความจริงอันสูงสุดที่ทำให้ลิขิที่เป็นมายาหายไป เป็นผลของการเห็นแจ้งสิ่งทั้งปวงในฐานะเป็นอนตตาและสัญญาตัว เป็นการข้ามพ้นประสบการณ์โลกียะเข้าถึงประสบการณ์โลกุตรนิพพานจึงเป็นการมองโลกตามความเป็นจริงเป็นการเปลี่ยนแปลงทางญัติวิทยาหรือการเปลี่ยนแปลงฐานะทางจิตใจให้สูงขึ้น เป็นการประเมินค่าหรือต่ำสิ่งทั้งหลายในโลกเสียใหม่เป็นผลให้กิเลสตัดหาอุปทานสิ้นไป<sup>5</sup>

<sup>5</sup> คุราลงกรณ์อุยคในพระมหาวนิชธรรม ฐานุตตโร (วรสุข), การศึกษาวิเคราะห์นิพพานในพระพุทธศาสนา เศรษฐา, ปริญญาพุทธศาสตรมหาบัณฑิต มหาวิทยาลัยราชภัฏเชียงใหม่, 2536.

ในส่วนที่เกี่ยวกับพุทธประวัติตามทัศนะของเกรวาน ถือว่าพระพุทธเจ้าเป็นบุคคลธรรมดายังเป็นบุคคลในประวัติศาสตร์ที่ได้ตั้งปณิธานมุ่งบำเพ็ญการเมี่ยมແຕื่นอคิดชาติในฐานะพระโพธิสัตว์เพื่อจะตรัสรู้เป็นพระอรหันต์สัมมาสัมพุทธเจ้า เพื่อพระโพธิสัตว์บำเพ็ญการเมีถึงขั้นที่จิตมุ่งมั่นต่อพุทธภูมิกิจจะได้รับคำพยากรณ์จากพระพุทธเจ้าพระองค์ใดพระองค์หนึ่งที่ได้ตรัสรู้ในอคิด จากนั้นพระโพธิสัตว์ก็จะบำเพ็ญการเมีต่อมานคระทั้งได้ตรัสรู้ และเข้าถึงภาวะการเป็นพระสัมมาสัมพุทธเจ้าโดยสิ่งที่ตรัสรู้คืออริยสัจ 4 อันเป็นแนวทางให้ผู้ปฏิบัติตามสามารถหลุดพ้นจากทุกข์ได้<sup>6</sup>

พิจารณาจากภาพจิตรกรรมฝาผนังจากเรื่องพุทธประวัติแล้วจะเห็นว่า ส่วนใหญ่เป็นภาพที่แสดงให้เห็นถึงกุณฑีภินิหารของพระพุทธเจ้า ในฐานะผู้มีบุญบารมีและมักจะเกี่ยวข้องกับสวรรค์ เทพเจ้า เทวดา ความเรียนลับ เช่น ภาพตอนทุลเชิญพระโพธิสัตว์ในสวรรค์ชั้นดุสิต มีภาพท้าวสักกะทุลเชิญพระโพธิสัตว์ให้มาถูในโลกมนุษย์ ภาพตอนประสูติ มีภาพพระอินทร์ พระพรหม เทพเจ้าในศาสนาราหมณ์และทวยเทพห้อมล้อมอยู่รอบๆ เจ้าชายสิทธิ์ตระซึ่งกำลังเสด็จพระดำเนินไปได้เจิดก้าวมีคอกบัวเจ็ดดอกรองรับ

ภาพตอนมหาภิเนยกรรมณ์ แสดงให้เห็นภาพเทวทูตทั้งสี่และภาคกลุ่มเทวานนำเจ้าชายสิทธิ์ตระษีม้าแหะไปกลางอาหาดโดยมีท้าวจตุโลกบาลทั้งสี่จับเท้าม้า ถัดไปเป็นภาพสมณสิทธิ์ตระษีบำเพ็ญความเพียรเพื่อความหลุดพ้น มีภาพพระอินทร์ดีดพิณสามสายให้ฟัง

ภาคตอนมารพญ ชั่งนิยมวัดเป็นภาพขนาดใหญ่ พระพุทธเจ้าประทับนั่งเหนือบลลังก์มีผ้าพรมรั้งสี ตอนล่างมีพระแม่ธารณีบินวยพนมน้ำอุทกธาราให้ครอบคลุมเป็นน้ำมีปลาและสัตว์ประหลาดเต็มไปหมด ทั้งสองข้างเป็นรูปมารยกหัวมาล้อมพระพุทธเจ้าภาพแสดงการเคลื่อนไหวโกลาหลเป็นภาพที่แสดงถึงชัยชนะอันยิ่งใหญ่

ภาคตอนเสวียบมุตตุสุข เป็นภาคพระพุทธเจ้าประทับนั่งเหนือพญาဏกุลินทร์ พญาဏกแห่งพังพานเป็นพಥบลลังก์มีพระอินทร์เฝ้าเ考量ไม่สีพระทันต์และผลสมอ

ภาพตอนเดี๋ยง โปรดพุทธมารดา เป็นภาพสวรรค์ขั้นดาวดึงส์ พระพุทธเจ้าประทับนั่ง techniques โปรดพุทธมารดา มีภาพพระอินทร์ พระพรหม และเหล่าเทว魔อยู่ในท่าประทับนั่งประนมมือ ถัดไปเป็นภาพตอนเดี๋ยวจากดาวดึงส์ลงมาสู่มนุษย์โลก มีภาพบันไดพาดลงมาจากสวรรค์และพระอินทร์และเทว魔ตามเส้นเดี๋ยว โดยมีพระพรหมเป็นผู้ถือฉัตร

<sup>6</sup> คุร้ายละเอียดในพุทธศาสนา ศุภพันธ์, การศึกษาเปรียบเทียบความคิดเห็นวากันพระพุทธเจ้าในพุทธประชัญญาและวากันพุทธประชัญญามหาayan, วิทยานิพนธ์ปริญญามหาบัณฑิต จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2529

ภาพตอนเดี๋ยวปรินิพพานเป็นภาพพญา Nar นั่งคุกเข่าประนมมือทูลเตือนให้พระพุทธเจ้าเสด็จปรินิพพาน และภาพถวายพระเพลิงพระพุทธศรีระ มีภาพพระอินทร์เหาะลงมาจากสวรรค์เพื่อนำพระสารีริกธาตุไปประดิษฐานบนสวรรค์ชั้นดาวดึงส์

จะเห็นได้ว่าภาพที่เกี่ยวกับพุทธประวัตินี้ได้เน้นเรื่องที่เกี่ยวกับอิทธิฤทธิ์ อกนิหาร เทพเจ้า เทวดา สวรรค์อันน่ารื่นรมย์ สะท้อนให้เห็นความเชื่อในพุทธศาสนาแบบชาวบ้าน ที่มิได้ผ่านการกลั่นกรองภาพหรือตีความในแบบสูญลักษณ์เชิงปรัชญา

ส่วนภาพเรื่องอื่นๆ เช่น ทักษัติและพระเวสสันดรแสดงความเชื่อเรื่องบุญบารมี การทำความดีความชั่ว ภาพไตรภูมิและพระมาลัยที่แสดงให้เห็นถึงความเชื่อเรื่องบุญบารมี การทำความดีความชั่ว ภาพไตรภูมิและพระมาลัยที่แสดงให้เห็นถึงความเชื่อเกี่ยวกับจักรวาล เข้าพระสุเมรุ สวรรค์และนรกเน้นให้เห็นถึงผู้กระทำความดียอมไปสวรรค์ ส่วนผู้กระทำความชั่วย่อมไปนรกทำให้ผู้ชนภาพจิตรกรรมฝาผนังเกิดความกลัวเกรงและไม่กระทำนาป ซึ่งพระสงฆ์เป็นผู้เทศนาสั่งสอนตลอดมาอีกครั้งหนึ่ง และในขณะเดียวกันก็ได้รับรู้สิ่งเหล่านี้จากการอบรมดีด้วย

ลักษณะพุทธศาสนาแบบชาวบ้านและการสั่งสอนของพระสงฆ์ที่มิต่อชาวบ้านนั้น เป็นการล่อใจโดยเอาเรนรากเข้าไปและเอาสวรรค์เข้าล่อ เป็นการเบี่ยงเบนคำสั่งสอนที่แท้จริง ของคำสอนในพุทธศาสนา ซึ่งความจริงแล้วธรรมในพุทธศาสนา มี 2 ประเด็นใหญ่คือ โโลกุตตรธรรมและโลกียธรรม สำหรับโลกุตตรธรรมคือการสอนให้เห็นถึงต้นเหตุแห่งทุกข์ และทางแห่งการดับทุกข์ซึ่งเหตุแห่งทุกข์คืออริยสัจ ขันเป็นราคะนุแแห่งโลกุตตรธรรม ได้แก่ ทุกข์ สมุทัย นิโรธและมรรค วัตถุประสงค์ของการปฏิบัติธรรมคือเป็นเรื่องของการดับทุกข์ ไปสู่นิพพานในที่สุด เพราะคำสอนในพุทธศาสนาถือว่า ไม่มีอะไรเป็นตัวเรา ไม่มีอะไรเป็นของเรา การเกิดเป็นทุกข์ถ้าเราไม่มีทุกข์ก็เกิดไม่ได้ ขณะนี้ต้องกระทำที่ถูกที่ชอบคือ การดับทุกข์

โลกียธรรมคือการสอนทำใจให้บริสุทธิ์คือมั่นในศีลธรรมคือศีลห้ามประการ ได้แก่ การไม่ฆ่าสัตว์ ไม่ลักทรัพย์ ไม่ผิดกฎหมายของผู้อื่น ไม่กล่าวเท็จและไม่ดื่มสุรา พร้อมทั้งยึดมั่นในธรรมห้ามประการ ได้แก่ มีเมตตา มีอาชีพที่สุจริต มีความพึงพอใจในสามีภรรยาของตนเอง การอยู่ในสังจะและการตั้งอยู่ในสติ จะเห็นได้ว่า โลกียธรรมเป็นศีลธรรมของชาวรามที่เน้นการกระทำความดี ลุ้นจากความชั่ว ทำใจให้บริสุทธิ์และการกระทำต่างๆ ย่อมเกิดผลคือทำดีได้ดี ทำชั่วได้ชั่ว ซึ่งสามารถศึกษาได้จากภาพจิตรกรรมฝาผนัง ส่วนใหญ่

นำเนื้อหามาจากวรรณคดีทางพุทธศาสนาและได้ผ่านการตีความของช่างเขียนภาพจิตรกรรมฝาผนัง

### บรรณานุกรม

กมศ. ฉบับวัฒนธรรม และสันติ เล็กสุขุม. จิตรกรรมฝาผนังสมัยอยุธยา. กรุงเทพฯ : เจริญวิทย์ การพิมพ์, 2524.

การศาสนา, กรม. ประวัติศาสตร์พุทธศาสนา. กรุงเทพฯ : กรมการศาสนา, 2527.

\_\_\_\_\_ ประวัติวัดทั่วราชอาณาจักร เล่ม 1. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2526.

เกียรติศักดิ์ ชานนนารถ. จิตรกรรมฝาผนัง สมัยรัชกาลที่ 2. กรุงเทพฯ คณะสถาปัตยกรรมศาสตร์ สถาบันเทคโนโลยีเจ้าคุณทหาร ลาดกระบัง, 2524.

\_\_\_\_\_ จิตรกรรมฝาผนัง สมัยรัชกาลที่ 3. กรุงเทพฯ คณะสถาปัตยกรรมศาสตร์ สถาบันเทคโนโลยีเจ้าคุณทหาร ลาดกระบัง, 2524.

กฤษณศักดิ์ กัณฑสุทธิ์. การศึกษาสภาพชีวิตความเป็นอยู่ของคนไทยสมัย ร. 2 จากงานจิตรกรรมฝาผนัง. วิทยานิพนธ์บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยศิลปากร, 2527.

เกย์น บุญศรี. ประเพณีทำบุญเนื่องในพระพุทธศาสนา. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์คุรุสภา, 2526.

กีกฤทธิ์ ปราโมช, ม.ร.ว.(บรรณาธิการ). สักษะไทย เล่ม 1. กรุงเทพฯ : ไทยวัฒนาพนิช, 2525.

เชื้อ สะเตเวทิน. วรรณคดีพุทธศาสนา. พระนคร : คลังวิทยา, 2506.

จุลจอมเกล้าเจ้าอยู่หัว, พระบาทสมเด็จพระ. พระราชนິธิ 12 เดือน. กรุงเทพฯ : แพร่พิทยา. 2514.

ชฎาลักษณ์ สรรพานิช. พระมาลัย : การศึกษาเชิงวิเคราะห์. วิทยานิพนธ์ปริญญา มหาบัณฑิต บัณฑิตวิทยาลัย คณะโบราณคดี มหาวิทยาลัยศิลปากร, 2524.

ชุมพนุช ทรงปะยูร. จิตรกรรมไทย. กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร, 2521.

\_\_\_\_\_ จิตรกรรมฝาผนังในประเทศไทย. พระนคร : กรมศิลปากร, 2512.

ชูศิริ จำร mana. อิทธิพลจีนที่มีต่อศิลปกรรมไทยสมัยอยุธยาตอนต้น. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์คุรุสภา, 2520.

โซคก เก่งเบตรกิจ. ความรู้พื้นฐานทางศิลปกรรม. กรุงเทพฯ : มหาวิทยาลัยรามคำแหง, 2518.

- ทวีศักดิ์ ญาณประทีป. วรรณกรรมศาสนา. กรุงเทพฯ : มหาวิทยาลัยรามคำแหง, 2518.
- ทรัพย์ ประกอบสุข. วรรณคดีชาดก.กรุงเทพฯ : โอดีียนสโตร์, 2527.
- น. ณ ปากน้ำ. ศิลปกรรมแห่งอาณาจักรไทยโบราณ. กรุงเทพฯ : โอดีียนสโตร์, 2510.
- ศิลปกรรมในบางกอก. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์เพื่อ อักษร, 2514.
- ศิลปกรรมแห่งอาณาจักรศรีอยุธยา. กรุงเทพฯ : ชเนศวรการพิมพ์, 2519.
- ศิลปในกรุงเทพมหานคร. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์พีระพัชนา 2521.
- ครุคงเปี๊ยะและครุทองอยู่ ส่องจิตกรเอกแห่งยุคทองของจิตรกรรมรัตนโกสินทร์. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2530.
- ฝรั่งในศิลปไทย. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2529.
- ศิลปกรรมแห่งอาณาจักรศรีอยุธยา. กรุงเทพฯ : ชเนศวรการพิมพ์, 2519.
- นิพนธ์ สุขสวัสดิ์. วรรณคดีเกี่ยวกับพุทธศาสนา. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์พิมเสน 2525
- นิยะดา สาริกภูติ.“ปัญญาสาขาดก : ประวัติและความสำคัญที่มีต่อวรรณกรรมร่องกรองของไทย วิทยานิพนธ์ดุษฎีบัณฑิต บัณฑิตวิทยาลัยคณะอักษรศาสตร์ จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2523.
- นิยะดา เหล่าสุนทร. ปัญญาสาขาดก. กรุงเทพฯ : แม่กำพร้า, 2538.
- นรินทร์ ฐานุตตดิ. (วรสุข) พระมหา, “การศึกษาวิเคราะห์นิพพานในพระพุทธศาสนา เครวاث” ปริญญาพุทธศาสตร์บัณฑิต มหาจุฬาลงกรณ์ราชวิทยาลัย, 2526.
- บันลือ ขอรวมเดช. “รูปแบบศิลปะบนแผ่นภาพจารึกกล้ายเส้นเรื่องชาดกของวัดศรีชุมจังหวัดสุโขทัย” วิทยานิพนธ์ปริญญาบัณฑิต คณะโบราณคดี มหาวิทยาลัยศิลปากร, 2533.
- ปรمانุชิตชิโนรส, สมเด็จฯ พระมหาสมณเจ้า. พระปฐมสมโพธิคณา. กรุงเทพฯ : กรมการศาสนา 2537.
- ปรمانุชิตชิโนรส, กรมสมเด็จพระ. เทพน์มหาชาติ. กรุงเทพฯ : สถาบันพิมุล, 2507.
- มหาเวสสันดรชาดก. พระนคร : รวมสารสนเทศ, 2515.
- ผุดพรรณ ศุภพันธ์, การศึกษาเปรียบเทียบความคิดเกี่ยวกับพุทธเจ้าในพุทธปรัชญาธรรมกับพุทธปรัชญาหมาย. วิทยานิพนธ์ปริญญาบัณฑิต จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย. 2529.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย ฉบับหลวง เล่ม 10 พระสูตตันตปิฎก เล่ม 2 ที่มนิกาย มหาวิรรค กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.

- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 11 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 3 ทีมนิ伽ย ป้าภิกรรค. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 12 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 4 มัชณิมปัณณาสก์. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย ฉบับหลวงเล่ม 13 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 5 มัชณิมนิ伽ย อุบลปัณณาสก์. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 14 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 6 มัชณิมนิ伽ย อุบลปัณณาสก์. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 15 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 7 สังยุตนิ伽ย ศาลาธรรมรค. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 16 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 8 สังยุตนิ伽ย นิทานธรรมรค. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 17 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 9 สังยุตนิ伽ย ขันช่าวธรรมรค. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 18 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 10 สังยุตนิ伽ย ศาวยதวรรค. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 19 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 11 สังยุตนิ伽ย มหาธรรมรค. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 20 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 12 อังคุตตรนิ伽ย เอก-ทุก-ธิกนิบท. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 21 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 13 อังคุตตรนิ伽ย จดุกนิบท. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 22 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 14 อังคุตตรนิ伽ย ปัญจก-ฉักกนิบท. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 23 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 15 อังคุตตรนิ伽ย สัตตอก-ชี้ญฐก-นวกนิบท. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปิฎกภาษาไทย เล่ม 24 พระสุตตันตปิฎก เล่ม 16 อังคุตตรนิ伽ย ทสกนิบท เอกาทสกนิบท. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.

- พระไตรปีฎกภาษาไทย เล่ม 25 พระสูตตันตปีฎก เล่ม 17 บุททกนิกาย บุททกปาฐะ ธรรมบท อุทานอิติวุตtag สุตตนินาท. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปีฎกภาษาไทย เล่ม 26 พระสูตตันตปีฎก เล่ม 18 วimanวัตถุ เปรตวัตถุ เศรษฐี ค่าา. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปีฎกภาษาไทย เล่ม 27 พระสูตตันตปีฎก เล่ม 19 บุททกนิกาย ชาดก ภาคที่ 1. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปีฎกภาษาไทย ฉบับหลวง เล่ม 28 พระสูตตันตปีฎก เล่ม 20 บุททกนิกาย ชาดก ภาคที่ 2. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปีฎกภาษาไทย ฉบับหลวง เล่ม 29 พระสูตตันตปีฎก เล่ม 21 บุททกนิกาย มหา นิเทศ. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปีฎกภาษาไทย ฉบับหลวง เล่ม 30 พระสูตตันตปีฎก เล่ม 22 บุททกนิกาย อุหนิ เทส. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- พระไตรปีฎกภาษาไทย ฉบับหลวง เล่ม 31 พระสูตตันตปีฎก เล่ม 23 บุททกนิกาย ปฏิสัมภิ偏向รรค. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์การศาสนา, 2525.
- เพญแย กิตติศักดิ์. “การศึกษาวิเคราะห์ความคิดเรื่องจักรวาลวิทยาในพุทธศาสนาตามประกาย ในพระสูตตันตปีฎก” วิทยานิพนธ์ปริญญาโทบัณฑิต บัณฑิตวิทยาลัย จุฬาลงกรณ์ มหาวิทยาลัย, 2529.
- นานิต วัลลิโภดม กับคณะ. ศิลปสมัยอู่ทอง สมัยอยุธยา สมัยรัตนโกสินทร์. นครปฐม : โรง พิมพ์มหาวิทยาลัยศิลปากร, 2510.
- นานพ อิศรเดช. การศึกษาอิตรกรรมฝาผนังสมัยอยุธยา ศกุลช่างเพชรบูรีที่วัดใหญ่สุวรรณ ราม วิทยานิพนธ์ชั้นหานบัณฑิต บัณฑิตวิทยาลัย มหาวิทยาลัยศิลปากร, 2527
- เมืองโบราณ. จิตรกรรมสมัยอยุธยาตอนกลางและตอนปลายระยะแรกและระยะแรกศกุลช่าง นนทบุรี. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2530.
- พระที่นั่งพุทธไสรารย์. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2526.
- วัดทองธรรมชาติ. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2526.
- วัดช่องนนทรีย์. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2526.
- วัดมหาพฤฒาราม. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2526.
- เมืองโบราณ. วัดไชยทิศ. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2534.
- วัดประดู่ทรงธรรม. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2528.

- . วัดดุสิตาราม. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2525.
- . วัดสุวรรณาราม. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2525.
- . วัดไชยวัฒนาราม. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2527.
- . วัดใหม่เทพนิมิตร. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2526.
- . วัดเกาะแก้วสุทธาราม. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2527.
- . วัดบางแคใหญ่. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2534.
- . พุทธประวัติ : พุทธประวัติในจิตรกรรมฝาผนัง. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ 2528.
- วนิชา ทองมิตร. จิตรกรรมสากลสกุลช่างชาวอินโดฯ, กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2528.
- วณีพรผล ถ้าใช้คำ. ภาพจิตรกรรมฝาผนังที่พระที่นั่งทรงผนวชวัดเบญจมบพิตรดุสิต  
วนาราม อําเภอดุสิต กรุงเทพมหานคร. วิทยานิพนธ์ศิลปศาสตรมหาบัณฑิต บัณฑิต  
วิทยาลัย คณะโบราณคดี มหาวิทยาลัยศิลปากร, 2524.
- วรรณภา ณ สงขลา. การอนุรักษ์จิตรกรรมฝาผนัง. กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร, 2528.
- . จิตรกรรมไทย ประเพณี ชุดที่ 001 เล่ม 3 จิตรกรรมสมัยอยุธยา. กรุงเทพฯ : กรม  
ศิลปากร, 2537.
- . จิตรกรรมไทย ประเพณี ชุดที่ 002 เล่ม 4 วัดสระเกศราชวรวิหาร. กรุงเทพฯ :  
กรมศิลปากร, 2537.
- . การอนุรักษ์จิตรกรรมฝาผนัง. กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร, 2528.
- . การอนุรักษ์จิตรกรรมฝาผนังวัดสุทัศนเทพวราราม. กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร,  
2531.
- . จิตรกรรมไทย ประเพณี ชุดที่ 001 เล่ม 1 จิตรกรรมฝาผนังในประเทศไทย.  
กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร 2502.
- ศิลป พิระศรี. วิวัฒนาการแห่งจิตรกรรมไทย. แปลโดยศาสตราจารย์ ม.จ.สุภัทรดิศ ศิษกุล.  
กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร, 2533.
- . ศิลปะแห่งจิตรกรรมฝาผนัง. กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร, 2514.
- . คุณค่าของจิตรกรรมฝาผนัง. กรุงเทพฯ : ศิวพรการพิมพ์, 2502.
- . ศิลปสุโขทัย. กรุงเทพฯ : กรมศิลปากร, 2505.
- ศิลป์ชัย ชื่นประเสริฐ. วัดไชยวัฒนาราม. กรุงเทพฯ : เมืองโบราณ, 2525.
- ศิลป์ชัย ชื่นประเสริฐ. “จิตรกรรมไทยภาคกลางก่อนพุทธศตวรรษที่ 21” วิทยานิพนธ์ศิลป  
ศาสตร์รัตนมหาบัณฑิต บัณฑิตวิทยาลัยคณะโบราณคดี มหาวิทยาลัยศิลปากร, 2505.

ศิลป์ปักษ์, กรม. โครงการอนุรักษ์จิตกรรมฝาผนังเรื่องค่าวันในแผนพัฒนาเศรษฐกิจและสังคม  
แห่งชาติ ฉบับที่ 6 กรุงเทพฯ : กรมศิลป์ปักษ์, 2529.

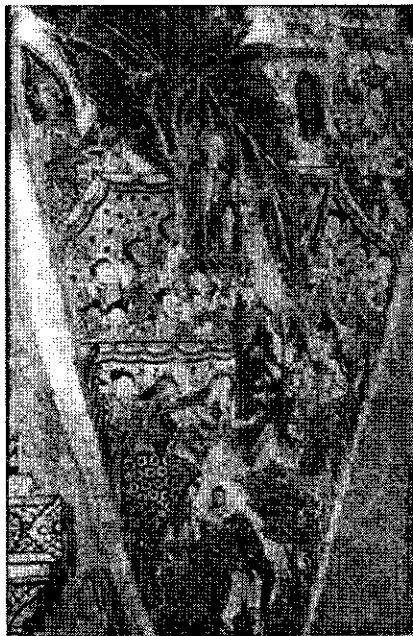
- \_\_\_\_\_ วัดสำคัญในกรุงรัตนโกสินทร์ กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์ญี่ปุ่นเดทโปรดักชั่น, 2525.
- \_\_\_\_\_ กะเบียนโนราณวัดอุสานทั่วราชอาณาจักร. พระนคร : โรงพิมพ์คุรุสภา, 2516.
- \_\_\_\_\_ รามเกียรติ เล่ม 1-4 พระนคร : คลังวิทยา, 2516.
- \_\_\_\_\_ จิตกรรมฝาผนังในประเทศไทย ชุดที่ 002 เล่ม 5 วัดไหയู่สุวรรณาราม. กรุงเทพฯ : กรมศิลป์ปักษ์, 2536.
- \_\_\_\_\_ จักรวาพที่ปนี. กรมศิลป์ปักษ์, 2533.
- \_\_\_\_\_ โลกบัญญัติ. กรุงเทพฯ : กรมศิลป์ปักษ์, 2528.
- \_\_\_\_\_ โลกภูปปัตติ อรุณสวัสดิ์ ปฐมมูล ปฐมกัป และมูลตันไตรย. กรุงเทพฯ : กรมศิลป์ปักษ์, 2533.
- \_\_\_\_\_ ชัยญาชาดก เล่ม 1,2 กรุงเทพฯ : ศิลป์ป่าบรรณาการ, 2499
- \_\_\_\_\_ จิตกรรมและศิลป์วัดอุในกรุงพระประปรางค์วัดราชบูรณะ จังหวัดพระนครเครือข่าย.  
พระนคร : ศิวพรการพิมพ์, 2501.
- \_\_\_\_\_ ไตรภูมิโลกวินิจฉัยกذا เล่ม 1,2,3 กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์คุรุสภา, 2520.
- \_\_\_\_\_ เรื่องเกี่ยวกับจิตกรรมไทย. พิมพ์เป็นอนุสรณ์ในงานพระราชทานเพลิงศพ ร.ท.  
บุนนิทย์ภักดี ร.บ.(นิจ นิตย์ภักดี), 2502.
- \_\_\_\_\_ ไตรภูมิพระร่วง. พระนคร : คลังวิทยา, 2503.
- \_\_\_\_\_ ศรีมาตรัง. จิตกรรมสกุลช่างวัฒน์โภสินทร์. กรุงเทพฯ : ออมรินทร์การพิมพ์, 2512.
- \_\_\_\_\_ สมชาติ มนีโชค. จิตกรรมไทย. กรุงเทพฯ : โอเดียนสโตร์, 2528.
- \_\_\_\_\_ สงวน รอดบุญ. พุทธศิลป์สุโขทัย. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์อักษรสมัย, 2521.
- \_\_\_\_\_ สันติ เด็กสุขุม.ศิลปะเชียงแสน. (ศิลปะล้านนาและศิลปะสุโขทัย) นครปฐม : โรงพิมพ์  
มหาวิทยาลัยศิลป์ปักษ์, 2507.
- \_\_\_\_\_ สุภัทรดิศ ศิศสกุล, หมื่นเจ้า. จิตกรรมฝาผนังเรื่องรามเกียรติรอบพระระเบียงวัดพระศรี  
รัตนศาสดาราม. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์สำนักงานสถากิณแบบรัฐบาล, 2526.
- \_\_\_\_\_ “ดำเนินปฐมสมโพธิกذا” วารสารวัดนธรรมไทย (ปีที่ 10 ฉบับที่ 9 ธ.ค. 2512)
- \_\_\_\_\_ สุรสวัสดิ์ สุขสวัสดิ์, ม.ล. วัดราชสิทธาราม. กรุงเทพฯ : โรงพิมพ์ชุมนุมสหกรณ์การเกษตร  
แห่งประเทศไทย, 2533.
- \_\_\_\_\_ อาภาภิรมย์. สังคม วัฒนธรรมและประเพณี. กรุงเทพฯ : โอเดียนสโตร์, 2525.

อมรา พงศ์พิชญ์. วัฒนธรรม ศาสนาและชาติพันธุ์ : การวิเคราะห์ลังกมไทยแనวนุษย  
วิทยา. กรุงเทพฯ : จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย, 2533.

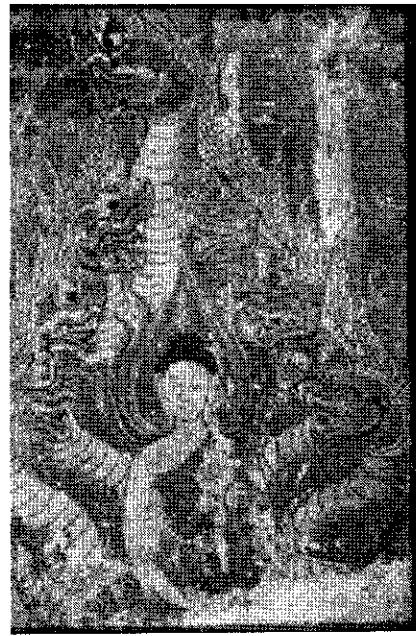
Boisselier, Jean. **La Peintre en Thailand.** Kodansha International. Tokyo, Newyork  
and San Francisco, 1976.

Boisselier, Jean. "Les Pentures Murales de wat ko keo Suttharam (Phetburi)" **Journal of  
The siam Society.** Vol.II. Bangkok, 1965.

Boisselier, Jean. **Thai Painting** (trans. By Jenet Seligman). Kodansha International. Tokyo,  
Newyork and San Francisco, 1961.



ประสูติ - วัดเก้าแก้วสุทธาราม



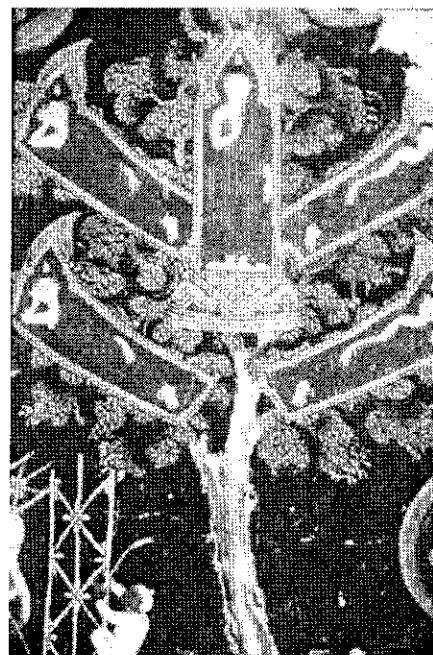
เสวบวิมุตติสุข - วัดคุณติตราภรณ์



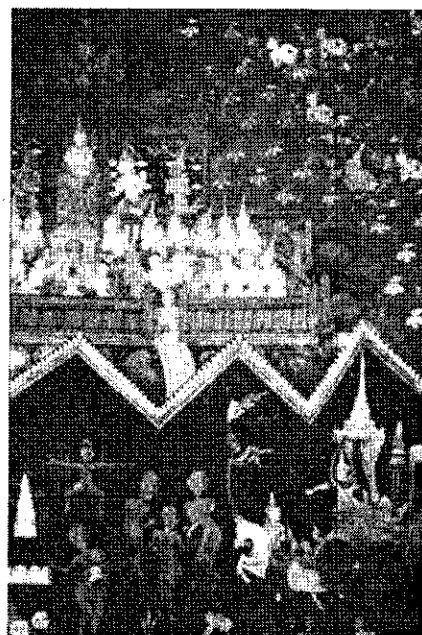
ปรินิพพาน - วัดราชสีทธาราม



ป่าเลไลย์ - วัดเก้าแก้วสุทธาราม



แสดงยมกปภูหารี - วัดคงคาราม



เนมีราชชาดก - วัดไหญ่อินทาราม



เตเมี้ย - วัดไหญ่อินทาราม



วิทูรบัณฑิต - วัดไหญ่อินทรา�



ເວສສັນດຣາດກ - ວັດໄຫຍ່ອິນທາຮາມ



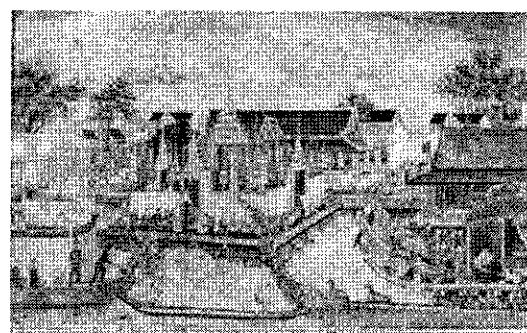
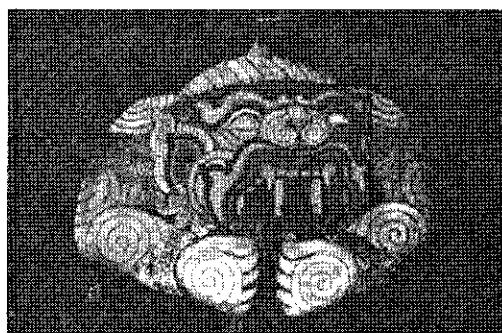
ພຣະມາຫາຊນກຈາດກ - ວັດໄຫຍ່ອິນທາຮາມ



บริเวณโข่ง - วัดทองพคุณ



ทศกัณฑ์พาตัวนางสีดา - วัดสุทัศนเทพวราราม



หనุманอมพลับพลา – วัดพระครีรัตนศาสดาราม พระราชพิธี 12 เดือน - วัดราชประดิษฐาราม



พระมาลัย - วัดคุณิตาราม



อดีตพุทธ - วัดราชบูรณะ



ไตรภูมิ - วัดราชสีทธาราม